進步日報

第四百二十九號

天津市軍事管制委員會報紙雜誌登記證新字第二號

華北郵政總局登記認爲第二類新聞紙類登記證第十三號

社址 天津羅斯福路二四一號

編輯部（三）四一四二 （三）四一四三 採訪部（三）五一二七 （三）四〇二三 （三）四〇二四 社會服務部（三）四五三六 發行課（三）〇六九八 廣告課（三）〇九四九 會計課（三）三六七六 印刷部（三）四〇二〇

今天本報一大張

售人民幣五百元 外埠另加郵費

電報掛號四一四四 郵政信箱一〇〇

昨天本市發報時間五時五十五分

香港管制我國人民出入境
章副部長提出抗議
香港英國當局絕無理由將中國籍人與其他外國移民一律看待

【新華社北京九日電】英國談判代表胡階森臨時代辦，於四月二十八日以公函一件送交我中央人民政府外交部章漢夫副部長，通知關於中國人出入香港事，香港英國當局決定自即日起將與其他國籍人一律看待，受同等管制。對於香港英國當局此種不合理與不友好之行爲，我章副部長特於五月八日向英國政府提出抗議，並要求採取必要措置，立即撤銷對中國人出入香港之一切限制。抗議全文如下：

胡階森代表閣下：

四月二十八日接 閣下四月二十七日第二十三號（430——50）來函略稱：香港英國當局將於本年四月二十八日撤銷「一九四九年香港入境管制法令」第三十四條所規定的對中國籍人出入境免予按照該法令第十八、二十四及二十五各款辦理旅行證件之特別豁免待遇，嗣後中國籍人亦將與其他國籍人一律受有同等管制，等語。查中國籍人出入香港，百餘年來從未被作爲外國移民待遇；香港英國當局亦絕無任何理由可以將中國籍人與其他外國移民一律看待。因此，對於香港英國當局最近業已頒佈實施之管制中國籍人出入香港辦法，中華人民共和國中央人民政府不能不視爲一種對中華人民共和國及其人民之不合理的與不友好的行爲，特向英國政府提出抗議。中央人民政府認爲英國政府應採取必要措置，即予撤銷對中國籍人出入香港之一切限制。專此奉達，順致敬意。

中華人民共和國中央人民政府外交部副部長章漢夫（簽名）一九五〇，五，八。

津工商聯首次學習會上
劉副市長重要講話
結合津工商界具體問題 傳達劉副主席慶祝勞動節講話 希望工商界對於公私關係的意見儘量向政府提出

【本報訊】本市工商業聯合會昨晨九時半在中國大戲院舉行第一次學習講演大會，邀請劉秀峯副市長傳達劉少奇副主席在北京慶祝五一國際勞動節幹部大會上的演說。到本市工商界一千餘人。工商聯主委李燭塵，副主委畢鳴岐、李之楠，常委孫冰如、資耀華、王翰臣、王光英等均出席。李燭塵主席首先說明工商聯舉辦學習大會的重要意義，劉副市長曾赴京參加慶祝五一的幹部大會，今天特請他來向工商界傳達劉少奇副主席的重要演說，大家聽講後要認眞學習。

劉副市長在掌聲中開始講話，首就目前國際國內形勢作了分析，指出以蘇聯爲首的世界和平民主陣線力量已空前壯大，帝國主義如果敢於挑釁，敢於進行戰爭的冒險，其結果就將是帝國主義制度的全部滅亡。接着就劉副主席演說中關於調整工商業與公私關係及某些生產的轉業與私人資本的出路等項，結合津市工商界當前的具體問題，作了詳盡明確的闡述。强調指出使中國經濟和工業發展的基本條件，或者已經創造起來，或者正在創造中，因此決可克服目前某些暫時的困難。關於公私關係發生問題的方面及如何進行調整；他指出工商界必須正確認識「公私兼顧，勞資兩利」的政策，消除不正當的顧慮，積極投資，改善經營，私營企業是有前途的。劉副市長並强調指出：工商界對於公私關係的意見，希望儘量地向人民政府提出，以便政府研討改進，把天津的難關渡過，把天津工商業發展起來。

李燭塵接着致詞說：人民政府是說到那裏就做到那裏，我們聽了劉副市長的指示後，我們工商界有了充分的信心。各位如有意見，應該充分地反映到工商聯與即將舉行的各界人民代表會議，提供研討。今天是工商聯舉辦第一次的學習會，以後我們還要繼續舉辦這樣的學習大會。

通過各種方式扶助私營廠商
信託公司展開工作
四月份交往工廠達百餘戶 包括鋼鐵機器五金等行業

【本報訊】天津市信託公司在開展城鄉物資交流的過程中，對私營工廠給予了極大的扶助。除和各工廠訂代銷、經銷等類普通合同外，四月份更大力地開展了定貨和加工合同。這些合同的簽訂，在效果上對完成該公司交流城鄉物資的任務，和扶助私營工廠的生產上起了一定的作用，並在加强公私關係上提高了一步。

四月份中，和該公司往來的工廠達一百餘家，包括了鋼鐵、機器、五金、電料及日用必需品等類工廠。在加工業務上，和該公司訂了鐵絲加工合同的有振裕鐵工廠加工貨值九千八百八十萬元，永大鐵工廠貨值達四億零八百萬元，建國電線工廠的鋼絲加工總數量達十四噸，民生工廠現正進行加工合同中。定貨數量較大的工廠有永利電線工廠的膠皮電纜線二千四百米，上海中聯橡膠廠的膠皮帶貨值一億元，北京中利電機廠的調度電話機，貨值五億九千四百萬元，永昌電氣公司的電線，貨值五億餘萬元。此外如亞光電機工廠的變壓器材料等亦簽訂了定貨合同。

有些工廠的生產幾乎完全是因和信託公司簽訂了加工合同而得到發展的。新興業廠，現在幾乎是全部爲信託公司加工，四月份爲信託公司加工的四一四塊火車苫布，從四月份開始後，預計五月二十五日才能做完。信託公司爲了擴大和各工廠的加工合同經營，最近並計劃把大東、洪興、春和等帆布工廠組織起來簽訂加工合同，生產火車苫布及帳篷。本月份信託公司決定在加强公私關係的原則上，繼續簽訂各種合同。最近已和正大、明星、克明等三玻璃廠訂了定貨合同，向該三玻璃廠定製白關地酒瓶十萬個，貨款合小米十五萬斤。

除了定貨和加工合同外，交換合同在貨物滯銷的情況下，也起了扶持作用。如信託公司以粗砂糖十五萬斤交換大新織染公司的府綢一千疋，條布二千疋，爲大新的產品打開了銷路，而且交換去的糖是容易銷售的。此外，信託公司以紙張、純鹼和德懋工業社簽訂了交換合同，並用芒硝每噸交換硫化鹼三桶三的比率交換了德興化工廠的硫化鹼一千二百桶，因而解決了德興產品的需銷。爲了幫助解決外埠麵粉工廠的產品銷路問題，採用了以紙換麵的辦法。

【本報訊】天津信託公司爲協助工廠推銷產品，擴大工廠的再生產，八日和華北油毡工廠簽訂了代銷合同。代銷期限三個月，自四月八日起至八月八日止。因爲該公司簽訂代銷合同，完全是爲了扶持工廠的生產與推廣產油毡銷路，減少外匯支付，所取手續費極爲低微。

滬國營機構大力扶助私商

【本報上海訊】上海國營貿易公司自去年六月至今十一個月的時間內，用委託私營廠商以原料、半成品的加工和定貨代銷等方式，以及臨時用收購方式，扶助私營棉紗織廠、橡膠廠、造紙廠、機器廠、肥皂廠、五金廠、火柴廠、水泥廠、紙烟廠、針織廠、染織廠、帆布廠、捲烟廠、碾米廠、熱水瓶廠、麵粉廠等各種工業的生產，並部分的解決了他們資金週轉的困難。

去年內糧食公司委託私營碾米廠加工的食米達三千七百七十八萬餘斤，以小麥委託阜豐等八大麵粉廠及大德等小型麵粉廠四家加工標準麥三千九百餘萬斤，九月份至年底又委託上述十二家麵粉廠代磨八一通粉二十四萬餘袋，並委託加工分級粉五十六萬四千八百餘袋。今年一至三月底止，因「二六」轟炸加工量減少，十二家麵粉廠代製「八一」粉十二萬四百餘袋，分級粉三十四萬八千餘袋。花紗布公司以代紡、代織、代染、供銷、短期定貨及收購等各種方式扶助全市紡染織廠商，估三分之二以上，代紡棉紗二萬二千七百餘件，代織十二磅細布三十七萬七千三百餘疋，府綢及斜紋布十五萬一千二百餘疋，紋帳布二十六萬七千五百疋，代染各種色布十三萬餘疋。供銷業務中，棉紗一萬二千五百二十一件，棉布四萬二千零八十疋，短期定貨中棉紗四千四百三十件，棉布四千九百疋，並收購成品中棉紗三萬一千六百三十九件，棉布一百零五萬二千七百七十四疋。百貨公司（原爲日用品公司）委託廠商加工代製各種日用品價值至三月底止共十四億元以上，並代銷呢絨價值在二十二億元以上。貿易信託公司（包括貿總在內）代銷及收購價值截至三月底止共計三千六百億元以上，主要貨物爲棉紗、棉布、棉織品、木材、紙張、水泥、膠鞋、肥皂、蠟燭等。

中國銀行產地考察組 往包頭等地進行調查

【本報訊】本市中國銀行爲了更好的發揮扶助出口力量，特抽調一部業務與調研人員組成兩個產地考察小組，於本月九日分別出發到包頭、歸綏、張家口、豐鎮、集寧等地，調查研究毛絨、腸衣、藥材、胡麻、菜籽等出口物資產地集散地及口岸間之產銷情況、產銷數量、運輸方法、經營情況等。此外並將協助建立產地行、集散地行及口岸行間的押匯關係，以加强城鄉物資交流。（人民銀行新聞組）

科學工作者 歡宴李四光
席間大家熱烈發表意見 科學家要掌握馬列主義

【本報北京專訊】中華全國自然科學工作者代表大會籌備委員會九日午在歐美同學會歡迎剛從西歐回國的地質學家、中國科學院副院長、該會副主任委員李四光。

出席的包括科代籌委會常委和來賓，有吳玉章、郭沫若、梁希、侯德榜、葉企孫、陸志韋、嚴濟慈、李宗恩、涂長望、俞建章、孫殿勳、張文佑、錢三强、謝家榮、丁瓚、袁翰青、惲子强、樂天宇、劉鼎、孟少農、鮑國寶、湯佩松、沈其益、徐碩俊、嚴希純、汪志華等三十餘人。

吳玉章 首先致歡迎詞，他說：中國革命戰爭已經得到了基本勝利，當前迫切的問題是建設强盛的新中國。這個建設事業需要科學工作者大家來參加。我們很久就盼望李先生回到祖國來，今天他克服種種的障礙和困難回來了，我們大家熱烈地歡迎他的歸國。

李四光 在掌聲中站起來說話，他首先道歉說自己回來晚了。接着提到西歐的中國留學生，他說：去年中國參加保衛世界和平大會的代表團到歐洲時，西歐的留學生盼望代表團能夠到巴黎，但很失望的由於反動派的阻撓代表團到底沒有能去。一年以來，在西歐學科學的中國學生們組織了科學工作者協會分會，並受到英國法國進步科學團體的幫助。

李先生接着談到西歐科學界的現況。他說：正和解放前的中國一般科學界一樣，今天西歐一般科學界都覺到很苦悶很彷徨。過去的「爲科學而科學」，躲在象牙塔裏「追求絕對眞理」的看法，今天已經有許多人知道是錯誤的，一方面因爲科學的不斷進步使舊的學說動搖了，使辯證唯物論在自然科學領域裏屢次得到了證明（他又舉了最近西歐物理學上和英國科學家在細菌學上的兩個實際例子說明）；同時因爲自然科學工作與國家社會的關係非常密切，事實告訴科學工作者超階級的路是行不通的，科學和政治是分不開的。西歐一般科學工作者生活的困苦，研究的不自由也促使他們覺醒，一部份思想先進的科學家，顯著的例子像約里奧·居里，已經起來爲反帝爭和平而大聲疾呼。在動盪中的西歐科學界正在走向新生。

郭沫若 梁希、侯德榜、葉企孫、陸志韋、湯佩松、樂天宇等相繼講話，都表示對李四光返國的熱烈歡迎。

吳玉章總結起大家的話說：李四光先生所講的辯證唯物論在自然科學方面的新的例證，再一次說明研究自然科學也應當有全面的發展的觀點，否則就會造成錯誤。他號召科學家要掌握馬列主義，使人民的力量更强大起來，戰勝反動勢力。

最後，李四光舉杯向大家道謝，說：「希望大家今後站在一起，一方面要認清方向爲人民服務，一方面做好工作，以科學上的成就增加人民力量，保衛世界和平。」

捷大使館盛大宴會
毛主席應邀出席
宴會在熱烈氣氛中進行

【新華社北京九日電】捷克駐我國大使魏斯柯普夫爲慶祝捷克斯洛伐克共和國解放五週年紀念日，特於今日下午八時舉行盛大宴會。中華人民共和國中央人民政府毛澤東主席應邀出席。其他應邀與會的四百餘人中，有中央人民政府副主席朱德、劉少奇、宋慶齡、李濟深，秘書長林伯渠，政務院總理兼外交部長周恩來，副總理陳雲、郭沫若、黃炎培，及各部、院、會、署、行首長。各國外交使節應邀出席的有蘇聯大使羅申，朝鮮李周淵大使夫人，羅馬尼亞大使登科，匈牙利公使夏法朗柯，波蘭代辦畢羅奇，印度代辦雁錫森，瑞典臨時代辦高羅士等。宴會在熱烈的友好氣氛中進行。

財經委會邀工商界
明日起舉行座談會
研討公私關係等各項問題

【本報訊】津市工商業聯合會昨日下午三時召開了常委會第一次會議，下午四點召開了執委會第二次會。常委會由李燭塵主席，出席劉再生、畢鳴岐、李之楠、楊成、孫冰如、宋棐卿、王翰臣、王光英、許汝冀、資耀華、董曉軒、譚志清等十三人。到會代表一致贊同財經委員會爲調整公私關係等問題舉行六個座談會，並邀請工商界人士參加。工商聯內部負責人選問題亦經常委會通過，交執委會討論。

執委會二次全體會議出席執委四十人，仍由李燭塵主席。會中通過了聘請財經委員會私營企業處勞資科科長魯同湘任工商聯副秘書長，李主委並介紹魯同湘與各執委見面。

李之楠報告財經委員會爲幫助工商兩業打開目前感受的暫時困難，準備廣泛徵詢意見，彙集反映，決定於本月十日晚七時半起在財經委員會分別舉行有關工業對外貿易及貨物稅三方面公私關係問題的三個座談會。十一日晚分別舉行有關工商業稅與行商稅及對內貿易兩方面公私關係問題的兩個座談會；十二日晚舉行有關銀行貸款、公私關係問題座談會，請各執委簽名分組參加，並可邀請其他有關行業人士參加。希望預備具體意見，以便討論。會上各執委紛紛簽名，極爲熱烈。

編組討論議會收費問題，並決定先行借墊一部用費，負責編製預算，成立小組，負責與各行業協商收費辦法。同時決定購買書籍雜誌，響應新華書店誠起的爲部隊募集書籍雜誌，並通知各同業公會發動募集。最後推選孫冰如、畢鳴岐參加本市勞資仲裁委員會任仲裁委員。執委會於六時四十分散會。

又，市府於晚七時在交際處邀請工商聯全體執委會餐，到四十人。席間黃敬市長、劉秀峯副市長與李燭塵主委、宋棐卿、孫冰如、畢鳴岐等頻頻爲天津市工商界的繁榮和發展而乾杯，充滿愉快氣氛。宴後並舉行晚會。

劇除鐵路系統中官僚主義作風

滕代遠

一九四九年，我們全國鐵路員工、鐵道兵團指戰員，和全國人民在一起英勇搶修全國鐵路，對於加速全國解放事業有重大作用，我們將永遠分享這人民勝利的光榮。但是，這是不是說我們的鐵路已經辦的很好了呢？還不是的！只要看一看今年第一季運轉秩序上所暴露出來的一連串的缺點，就足以說明我們的鐵路還辦得不好或者不夠好。對這一點如果不清醒，我們就將給人民鐵道事業以嚴重的損失。

毫無問題，我們一年來所得的成績是不小的。但是，我們還有很多而且極其嚴重的缺點。首先是在線路保養工作方面。雖然去年鐵道部曾一再指出線路十分惡劣的情況，並進行了一次大規模整修和新養路法的示範；但鄭州以南及濟南局所屬徐州以北線路情況今年仍極惡劣。鄭州局實行了二百公里的新養路法，卻沒有一公里被認眞驗收過。道釘浮起、有的道釘還可用手拔起。鄭州信陽工務段長，對於養路工作毫無所知。徐州以南路基翻漿，積水、下沉的情況是很嚴重的。枕木腐朽達百分之四〇到五〇。

鐵道部在三月份檢查了全國道岔的號誌。在被檢查的一六六八五組道岔中，不合格者佔百分之六七。其中太原局不合格者幾乎是百分之百。

機車車輛的情況也很不好。僅僅在一、二兩個月中，共破損故障就有一二七九件。

上述情況的存在，顯然是不能夠保證行車安全的。

從車輛清查中，更可以看出我們過去工作粗疏的程度。東北人民鐵道工作已有三、四年的歷史，關內也有一、二年的歷史，竟有萬輛以上未統計的車輛被清查出來。

北方、南方各路局，在一、二月份中，列車晚點有增無減。始發正點最多只有百分之五〇到七〇；到達正點不足百分之五〇，個別管理局竟有在百分之一〇以下的。有些客車很髒，秩序很亂，旅客擁擠，有些鐵路人員的服務態度也還不夠好。

全國鐵路在一、二月份所發生的第一種事故，共計四、六二二件，而且發生了不少惡性的重大事故。事實證明我們在許多地方還不善於用科學的方法來辦鐵路。

貪污浪費的現象，同樣是十分驚人的。鄭州局水塔貪污案，天津局材料股貪污案，和去年東北總局材料貪污案，數目都很大。

材料保管工作，有些地方也作得不好。有不少重要材料，沒有記帳或被遺漏。大批材料放在露天任其生銹腐爛，有些材料員不知道材料數目，個別局長不知道有多少倉庫。

這樣嚴重的問題爲什麼還未引起大家的警惕和重視呢？這是因爲在鐵路工作系統中有些幹部思想認識上有偏差。

有人認爲我們的鐵路已經辦得不錯了，至少要比國民黨時期爲好，因此就喜歡誇功不攬過，報喜不報憂，麻痺自己，失去前進的朝氣。的確，人民鐵路比起國民黨反動政府所辦的鐵路是好了一點。但是我們只要求好這一點嗎？顯然，沒有任何根據可以使我們滿足於現狀。

有人認爲這些小事是不可免的，何必如此計較呢？但是，就一件事來看可能是小事，無數件的小事積累起來，就成了大事。正因爲我們有若干人，大而無當，不管小事，就在鐵路上造成無數漏洞，使人民的血汗和小米，受到許多不應有的損失。

有人認爲設備不好，材料缺乏，要求又高，有什麼辦法呢？的確，設備不好也不可能很快的好起來，材料不夠也不可能很快的夠用，這是在新中國建設中短期內還不能完全解決的問題。而人民的需要，又非逐步提高不可，這的確是一件難辦的事。但問題還不在於難辦，而在於我們能夠辦到的，辦了沒有？我們是否已經盡力之所能去改善裝備？例如天津局不合格的道岔，其中百分之五一，只要一舉手一投足之勞就可以改正的；色澄可以擦亮一些保持顏色鮮明；號誌位置不當，只要移動一下就可以使用；好枕木上浮起的道釘，敲一敲就可以搗固；螺絲可以擰緊，軌條可以整正；列車可以按運行表指揮調度；客車站場可以打掃乾淨；對旅客貨主的服務可以更勤懇週到些。難道說這些事情沒有辦好，都因爲設備不好，材料不足嗎？顯而易見不能歸咎於設備與材料。何況我們還有些材料，凍結起來未被動用呢？如此說來，人民的要求並不太高，而是努力還不夠。

也有人說：我是外行，因此事情沒辦好。但是，如果是外行，就應該更努力，更虛心學習。毛主席指示我們要在半年、一年、兩三年內學會本行業務。東北人民鐵路已有近四年的歷史，關內也有一年多的歷史；有一切必要的設備，有成千成萬的工人，有中蘇專家和我們在一起，如果肯學習，至少有些基本知識是應該學會了吧？道釘浮起、螺絲鬆動、石碴埋沒、燈光失明、機車漏汽、列車誤點，有礙行車安全和運輸秩序等一般常識，難道還有長期學不會的嗎？一切技術都是勞動創造出來的，只要肯學，任何人都有可能通曉自己的業務。

因此，問題還是在於官僚主義作風的存在。在鐵道工作系統中，和在其他工作系統中一樣，只要我們稍爲留心一點，就會碰到一些昏昏沉沉的腐朽分子，仍然盤據在領導崗位上。他們是飽食終日無所用心，抱着得過且過的工作態度，遇事怕負責任，怕得罪人。他們的拿手好戲，是玩弄文牘，逐級迎上級。一件公文，局長批「擬辦」；處長批「速辦」；科長批「照辦」。上海局因爲一台電話機，來文復文在機關裏旅行了一百七十二天，問題仍未解決，整天催報告催表格，來了堆在桌子上成爲負担。鄭州局一九四九年一百六十多件工程中，只有百分之二强作了報銷。其餘都因爲你來我去，成了一筆糊塗帳。對待上級是必恭必敬，嘴上一套心裏一套。他們只要自由自在的生活下去，就感到心滿意足。

還有一些是不用腦筋的思想懶漢。他們善於招架從四面八方逼上來的瑣碎事務，辛辛苦苦，廢寢忘食，來一件辦一件，工作沒有重心，不加考慮，喜歡包攬一切，發號施令，以爲這樣就是領導。鄭州局工務處長章雲同志說：「我一天忙到深夜兩三點鐘才睡覺，但很少了解工作情況和存在的問題，以致水塔貪污案發生幾個月之後，我還不知道。」把有限的精力浪費掉了，就沒有工夫去思考與鑽研問題，自然就會對新鮮事物失去警覺，對新鮮事物失去敏感。他們是官僚主義的得力助手，用忙忙碌碌的形式來支持官僚主義。

還有一些同志，喜歡空談方針、原則、計劃、決議，講些空洞的大道理，和實際工作毫不沾邊。決定之前既不考慮與實際情況是否相符；宣佈之後，也不檢查執行情況究竟如何；以爲講了方針原則，作了計劃決定，領導責任就算已經全部盡到了，剩下來的只是一些小事情，是下級幹部的事。高喊消滅事故運動，正點運動，但並不去修整道岔號誌，打固道釘，擰緊螺絲，搗固石碴，整好機車，檢查運行表。因此左一個方針，又一個決議，右一個計劃，一個運動又一個運動，而事情還是依然如故。一連串的決議計劃都落了空，還是找不出數來。他們以爲說空話似乎比做實際工作更容易些，這是一批誠誠懇懇的空談家，在工作的效果上，他們和腐朽的官僚主義沒有任何不同的地方。

上述各種官僚主義不同之點是：舊官僚所表現的官僚主義，很容易被人看見，容易引起羣衆反對；而那些辛辛苦苦，自以爲無功勞也有苦勞，或用政治口號來掩飾自己官僚主義的分子，這種官僚主義，不但是容易迷惑人，而且多數是處在有權力的地位，因此危害性也就更大。

這些官僚主義作風共同之點，就是脫離實際、脫離羣衆。愈是遇到具體工作，愈是無人負責。我們若干負責人，不知道本單位有多少人、多少機器、多少工具、多少材料，也不知道今天做什麼，明天應做什麼。對於情況是一團漆黑，根本不了解工人羣衆的思想情緒；對於工人羣衆的創造，和新生事物，則熟視無睹，不去扶植，[illegible]而吹毛求疵，[illegible]小事情，[illegible]。

——下文轉入第三版

天津中南銀行

存款 天七天起碼存款定期 定活兩便隨時存取

外匯 本行爲指定外匯銀行 代辦進出口一切業務

內匯 ▲北京 ▲上海 ▲漢口 ▲南京 ▲青島 ▲廈門 ▲杭州 ▲蘇州

行址：十區解放北路82號

電話 3.2695 3.4034 3.0581 3.2457 3.0385 3.3270 3.3854 3.4497 3.4496 3.2311

不計成本 不擇手段 爲完成目前緊急任務：

舉行 史無前例的大特賣

紅鐘醬油

醬油一萬瓶 豆乳粉萬袋 五六開始 賣贈完止

特賣品醬油四斤大瓶油價三千元 無價附贈發明創造的豆乳粉一袋

本市各區重點特約代理店六十家同時舉行

西站 南市 宏中醬油公司啓

東北農村展開播種
將達一億五千萬畝

【新華社瀋陽九日電】東北廣大農村在種完小麥後，現已全面轉入播種大豆、高粱、穀子等主要作物。今春東北大部地區雨水調勻，農民春耕播種熱情極高，估計今年播種面積將擴大到一萬萬五千七百五十六萬餘畝，比去年增加四百六十四萬餘畝，即達到一九四四年僞滿最高播種面積的百分之八十三以上。沃野千里的嫩江和松花江流域，上月普降春雨後，即有數十個縣相繼播種。新豫壯馬一齊出動，村村戶戶沒有閒人。松江省內除山區以外，已有九個縣迅速種完大豆等作物五十餘萬畝。東北主要產糧區的黑龍江省，在「適時、種好、多種」的口號下，廣大農民均捲入了播種熱潮。一般縣份現已完成播種計劃百分之二十，南部山區已種完穀子，已經完成計劃的百分之八十。全省今年有數千台改良農具及若干機械農具使用於耕作，效率甚高。氣候較暖的長白山區及沿海地帶則播種更早，大部縣份即將結束播種工作。遼東省營口、莊河等縣與提前結束播種同時，即開始準備夏鋤事宜。遼西、熱河省重災區大部田地已播種早熟作物，熱河省南部的春麥[illegible]，農民喜氣洋洋。

最高人民檢察署 中南分署成立

【新華社漢口七日電】最高人民檢察署中南分署，已於四月二十九日正式成立。該分署由朱懋新、周光坦分任正副檢察長，王卓超、徐雲庵、李伯剛等十四人任委員。上項人選係經中央人民政府委員會第六次會議任命。在該分署成立大會上，中南軍政委員會鄧子恢副主席曾到會講話。

史沫特萊女士 病逝英國牛津

【本報訊】據新華社北京九日電：美國著名作家與記者史沫特萊女士，已於本月六日病逝於英國牛津一私立醫院中。史沫特萊曾長時間居留中國，並寫過很多關於中國人民鬥爭的書籍。一九四一年她回到美國，去年二月，麥克阿瑟總部製造所謂「索爾格間諜案」，誣加以「蘇聯間諜」罪名而進行迫害。去年十一月她流亡英國。

科學院考察團
昨赴東北考察
礦產勘測人員日內亦將出發

【本報訊】據新華社北京九日電：中國科學院組織的東北考察團已於今日離京前往瀋陽。考察團包括物理、化學、冶金、農業氣候、農業蟲害等方面的專家，竺可楨（團長）、嚴濟慈（副團長）、惲子强（副團長）、周仁、周行健、鄔元麟、莊長恭、紀育灃、周發岐、吳徵鎰、朱弘復、吳子周、張濟舟（秘書）、樊縯舜（工作員）等。該團到東北後，將分別到有關生產部門去實地研究生產建設中在技術方面所存在的問題。又該院主辦的物理探礦訓練班十六人和該院地質研究所研究人員十一人亦將於日內到東北去從事礦產的測勘工作。

繳納工商業稅今日截止
大部行業完成任務
改製酒工業證券業已全部納庫

【本報訊】一九四九年下半年度私營工商業稅納庫今天截止，明天起即照章加收滯納金。大部份行業在昨天都光榮的完成了任務，少數個別行業也都準備在今天繳款。全部納庫的行業有改製酒工業、證券業；百分之九十納庫的有毛紡織業、牧場奶品業、牛乳製煉業；百分之八十以上納庫的有房地產業；百分之七十以上納庫的有診所業、報關業。較大工商戶如開灤、啓新、華新紗廠、法商電力公司、打包公司、中行廣播電台、謙祥益辰記、啓元茶莊、樂仁堂、漢斯藥房、怡和洋行、美孚洋行等均已全部納庫。

白沙門小島之戰

常工、方軔

三月三十一日夜間海上瀰漫着大霧。解放軍第四批潛渡部隊某部的兩個連與敵艦作戰後迷失方向，誤在一座荒島的方灣只五里地的白沙門小島登陸。小島距海口市僅五、六里，是敵人監視海面的前哨陣地。登陸我軍迅速地把島上守敵全部殲滅。匪首薛岳害怕我軍以此作爲進攻海南島首府海口市的跳板，調集大部兵力向島上我軍猛烈進攻。

當夜敵人的無數次攻擊都失敗了。從第二天清晨起匪軍就以陸、海、空軍聯合向小島進攻。敵人的兵力由一個團增加到三個團，兵艦也由原來的三艘增加到十艘，並以飛機輪番進行轟炸和掃射。兩個連的勇士們在這樣極端不利的情況下，始終保持高昂的士氣，予進攻的敵人以極嚴重的打擊。

四月一日這天從早到晚，敵人一共發動了三十次以上的攻擊。但每一次都被勇士們狠狠的打了回去。激戰中沒有飯吃和水喝，指戰員們就嚼着生米和野草充飢解渴。傷亡每時都在增加，但每個人都把生死置之度外。前面的人倒下，後面的人就爬上去打。輕傷的也不離開陣地。勇士們只要有一口氣，就與敵人戰鬥到底！連長田長壽已經三次負傷，仍堅持不下火線。當他實在不能跑着指揮時，便爬着指揮。戰鬥到深夜，傷亡越來越多，特別嚴重的是彈藥已剩下無幾了。經過開會討論，從連續不斷的反衝鋒中，搶來了幾隻小船，但大夥都決心戰鬥到最後一息，誰也不願單獨離開隊伍。最後經過負責統一指揮的團政治處組織股長桑雨生和營副教導員萬尹元的再三勸導，一個負傷的副營長和一部分士才下船突圍。臨行時指戰員們叮囑他們：「你們回去後一定要向黨報告，我們沒有沾污了共產黨員和人民解放軍戰士的光榮稱號，我們堅決戰鬥到最後！」

一夜過去，四月二日又激戰了一整天。直到天黑，島上槍聲逐漸停息，激戰了兩天兩夜，敵人付出了近千傷亡的代價才衝上了島。可是敵人在島上一無所獲。遺棄在島上的槍枝武器已被勇士們一齊毀壞。在島上的勇士們，有的已經犧牲了。有的雖然身負重傷，但每人都準備了一件武器，當敵人走到面前時，便與敵人同歸於盡。勇士們爲人民解放事業流盡了最後一滴血。

白沙島上的勇士們的堅毅頑强寧死不屈的戰鬥精神，充分表現了人民解放軍指戰員的無產階級的高貴品質。現已獲得解放的海南島人民，將永遠不會忘記勇士們的功績。【新華社瓊崖九日電】

短評
津工商界學習熱潮

津市工商業聯合會爲了工商界學習劉少奇副主席在北京慶祝勞動節幹部大會上的講話，昨天上午在中國大戲院舉行首次學習講演大會，邀劉副市長秀峯出席，結合着津市工商業現況，傳達劉副主席講話。聽衆千餘人，講演兩小時。這是展開學習熱潮的一個開端。我們天津工商界這種團結同業加緊學習的精神，是非常值得讚美欽佩的。

劉副主席這次講話，指出了中國工商業的光明前途，堅定了私營工商業者積極經營的信心；劉副市長昨天演說，對於調整工商業與公私關係各點，結合着天津工商界具體問題，更作了詳明的闡述：這對私營工商界在經營方面須怎樣認清新方向並怎樣掌握物價穩定以後社會經濟的新規律，實在是極重要的啓發和指示。事實擺在眼前：私人資本是有出路的，私人事業的活動範圍是很廣大的。誠然，有些工商業現在還遇到了暫時的困難，然而這是勝利中和進步中的一些困難，我們一定能夠克服的。而要克服這些困難，就需要工商界認清方向，急起直追，加緊學習，改造自己。

所謂工商業經營的新方向和新規律是什麼呢？簡單說，就是要老老實實地經營生產事業，也就是規規矩矩地做生意。一般說，天津工商界，本來就有規規矩矩地做生意的傳統。但因十二年來通貨膨脹的浪潮，加以敵僞和國民黨反動派的長期統治，把這優良傳統破壞了。現在首先要根本轉變觀點，要恢復規規矩矩做生意的作風，要如劉副主席所說：「不怕花費一些資本和氣力」，積極經營。這是起碼的一點認識。由於當前實際的需要，當然還要更進一步，要配合政策，要面向農村，要依靠工人。所謂配合政策，是因爲今日國家經濟生活必須加以組織與計劃，以求逐步進入正軌常道，消滅無政府狀態；所謂面向農村，就是要在產品、銷路和價格方面，適當地服務於廣大農民的需要；所謂依靠工人，就是要依照勞動法令、集體合同及勞資協商機構，把勞資關係納入常軌，以求充分發揮工人的積極性和創造性。這樣老老實實地做去，不惜力氣，加資本，工商業自然有其光明的前途。

天津工商界正展開學習劉副主席慶祝勞動節的講話。這裏須注意：要學習這個重要文件，必須聯系實際，聯系個人的思想生活，這樣才覺親切有味，才能眞正受益，才能改造自己。昨天到會聽講的各行業代表，都要在這學習熱潮中起帶頭示範作用，並都要好好團結同業集體學習。

大力預防夏季傳染病 今年計劃注射百萬人

津市定十五日起展開宣傳

【本報訊】炎夏即將到來，本市公共衛生局爲了貫徹中央人民政府衛生部「預防重於治療」的指示，已決定大力開展夏季防疫工作，預期在六、七、八、九四個月內防疫注射一百萬人。

夏季防疫工作計劃業已擬定，決於十五日至二十一日爲宣傳週，廣泛進行防疫宣傳，除裝製宣傳卡車，大量印發防疫宣傳品及在電台廣播外，並將由該局防疫隊演出防疫的秧歌劇和街頭劇。二十二日起正式開始工作，注射工作將以防疫隊爲主，市屬各院、所爲輔，防疫隊全體五十餘人決分成十五至二十小組深入邊緣各區爲貧苦市民注射。疫苗分爲霍亂預防疫苗及混合疫苗（包括霍亂、傷寒疫苗）二種，前者只須注射一次，後者須注射三次，注射後發給注射證，事後將請公安局派出所人民警察配合檢查，以免有所遺漏。現該局已於昨派人去北京衛生部領取疫苗，初步領取九十萬人分，內六十萬人分爲霍亂預防注射，三十萬人分爲混合預防注射。

【京市新聞處訊】京市公共衛生局爲預防夏季傳染病的侵襲和蔓延，決定自本月起大力展開夏季防疫工作；爲使此項工作能順利推行，該局須聯合本市衛生工程、文教、公安、民政等局及郊委會、市總工會等有關單位，自九日起到十五日止舉辦夏季防疫宣傳運動週。宣傳對象主要是勞動人民及飲食攤販，宣傳期間除出動宣傳車到街頭及郊區作衛生宣傳講演外，並供給各報有關夏季衛生稿件，組織各工廠、文化館、成人夜校及兒童補習學校舉辦大衆衛生講座。另外，該局以製好木製衛生宣傳看板一百塊，擬在每區設立五塊，以便張貼有關衛生宣傳的文字和圖片。

春季種痘成績顯著 津市天花基本消滅

兩月來未發現天花患者

【本報訊】津市公共衛生局於三月初開始推行的春季種痘工作迄四月底已勝利完成。據不完全統計，已有九五二、六〇四人種痘，佔全市市民百分之七十以上，成績空前。並從三月開始，津市即未再發現天花，初步完成了衛生部「三年至五年內完全消滅天花」的指示。

此次種痘工作最初即決定了分工辦法：一般市民由防疫隊接種，機關、團體、學校、個人的種痘則由市屬各院所及私人醫院、醫師担任。在種痘期間，防疫隊五十人曾分成十五個小組深入邊緣各區展開工作。由於公安局派出所及羣衆中大批湧現出的積極份子協助，順利的克服了工作中的困難並消除了羣衆一些落後的、不正確的觀念。隊員們一般都表現了無比的積極性，從天不亮一直工作到天黑，在下雨中也未停止工作。在本市種痘告一段落後，並有五組赴天津縣協助推展工作，截至上月底止，該隊種痘人數即達六七五、五九九人。此外爲了防止外地天花侵入本市，該隊並在車站、碼頭設立了檢疫站和種痘小組。

建立合理的勞資關係 永康綢緞莊爭議解決

經副理擅自分貨 經勞動局調處後 勞方主動減薪 資方決定充實資本

【本報訊】本市永康綢緞莊勞資爭議經勞動局處理後，現已獲得合理解決。資方承認誣告職工私分未呈報商品的錯誤，並將經副理在年終擅自私分的櫃存未呈報的布疋轉爲明貨，以充實該號資本；而勞方對於幾次接受分貨及思想上對資方長支問題認識的偏差，也進行了深刻的自我檢討，現除主動提出減薪，並將年終所分布疋，未領走的停止提取，已提走的也如數逐期補回。同時該店明確了由原監理周寶琦之妻周邢氏出任監理。

永康號開業已二十四年，係周寶琦獨資經營，並由其自任監理。經理宋彼亭，副理周寶成（監理之弟），現有職工十九名。天津解放後，由於資方不明政策，於去年舊曆正月向職工宣佈自四九年起花紅改按四、六批眼，勞方六成（其中亦包括監、經、副理），資方四成，此外每月由號中支付舖底費玉米麵六百斤，以爲監理薪金以外之補助。

三月間資方以三年的花紅名義將櫃存黃金二十二兩銷帳，另外並以一百萬元（折合白布二百餘疋）按一、九成東夥對批，同時言明該號於解放前存滬的十種顏料，亦歸勞方花紅。

同年七月，上海也告解放，職工詢問前存上海的顏料，此時周寶琦忽又提出六、四成勞資共批的辦法，因致發生爭議，資方並向法院提起訴訟；後經跑合人徐春甫出面斡旋，雙方始獲和解。協議的條件雖形式上爲一、九成東夥對批，但實際資方仍得四成，其不足之部份則由櫃存未呈報商品中補齊（數目約合白布十餘疋），總計該次分貨數額折合白布有六、七十疋。

四九年年終，職工以年關即屆，要求長支未獲實現，但至今年一月十日監理周寶琦病故後，經理宋彼亭、副理周寶成竟趁資東對於該號疏於照料之際，擅自決定年終饋送數額：職工每人除得一個雙月薪外，並共分得藍、白布七十八疋（其中經副理各六疋）。其後爲保守秘密，經副理復一再囑咐職工，對外只說一個雙月，藉以隱瞞分布的眞象。

一月下旬，因遺產問題，資方發生家務糾紛，監理之妻周邢氏以監理臨終遺言聲稱：永康號改爲五股（監理之父、妻、弟等），並擬每月於監理薪金及舖底外，再支玉米麵七百斤以爲五股之生活費（合計一千五百斤）。彼時職工認爲資方變相抽資，表示反對。後經幾度磋商，始決定每月資方支用改爲一千三百斤，扣除六百斤舖底費，因此遂使勞資之間隔膜愈深。嗣後年終分貨之事又爲資方所悉，遂將分貨數目相機不密，且副理以爲事反又託出中人徐春甫、邸子久及振興長錢莊楊經理私向職工說項，擬將櫃存未呈報的三百餘疋布，提出勞資共分，同時又要求將監理一千四百餘萬元的長支不列賬冊，但遭職工拒絕。資方於是一方向工商局報告職工竊盜，一面又向本市進步日報登載該號職工竊盜布疋，經進步日報介紹勞動局處理後，資方對於投意職工共批黑貨事情仍一字不談，而只強調職工之強索分貨及圖謀霸產，副理周寶成亦一再推卸責任，企圖將年終分貨的責任，完全歸諸給經理和職工，直至政府以人證物證相質後，始坦白承認錯誤。資方復提出解僱擅自分貨的經副理，並願將未呈報之商品折爲明貨，充實號中資本。而勞方也檢討了對於資方長支的錯誤觀點，及幾次接受分貨違反政策的偏差，同時主動提出減低工資百分之二十五，以渡過目前的困難。勞動局根據事實情況，除對勞資雙方予以適當的批評教育外，爲了照顧資方的生活及該號營業情況，同意周邢氏自即日起出任監理，規定正式月薪，取消舖底費，並將監理所設醫藥費、喪葬費及兩月來資方生活費長支不列賬冊，職工工資酌量減低百分之二十至百分之二十五，年終饋送因去年資方同意，且該號去年營業並不虧損，所分七十八疋布尚未領走者，應即取消此種「饋送」，其餘已提走之部份，作爲職工欠賬，如數逐期補回。（周大城）

革除工作人員官僚習氣 汽車公司調整人事

前副經理王芳等被撤職 新任經理王乃寬工程師錢學賢

【本報訊】津市政府公用局爲了加强公共汽車公司的領導，適當調整人事，已得市府批准。該公司經理原由李安兼任，因局內公務繁忙，不能深入工作，決另由王乃寬接任。原任副經理王芳、機務部副主任徐品一，業務部副主任崔霽琳，自解放後一年半以來，仍保持着官僚習氣，互相包庇，壓抑職工積極性，雖經長時期的教育，進步甚慢，並阻礙着業務開展，決定撤職，另候任用。王徐二人調政治學校學習，以便繼續培養與改造，原機務部主任一職由王乃寬自兼，另以錢學賢任工程師。並提升職員楊向全代理業務部副主任。昨日已由該公司先後召開幹部會議及職工大會，宣佈此項決定，職工聞訊後均感興奮。

一週金融

一九五〇年五月一日至五月六日

中國人民銀行天津分行計劃室

銀根由鬆轉快 股市波動猛烈

本週金融市場大體上仍繼續前兩週物價平軟，利率再降，各業成交清淡，證券行市獨秀，銀行存款增加，錢莊存款減少的情況，但由於工商稅自本週開始徵收，工商戶以及行莊本身，用款繳稅，致銀根較前透快，物價雖然續降，但主要日用品的下落趨勢已漸緩和，就本行八十種批發物價指數下落幅度來看，週末較週初降低2.04%，從分類上來看，以建築材料下落0.83%較多，衣着類下落0.40%，金屬類下落4.03%，動力燃料下落1.75%，化工原料類上漲2.08%，糧食類下落0.65%，雜品下落0.39%。同時在物價穩定的形勢下，各地區差額由於主動調整，亦漸趨向合理，因之部分物資也開始正常流轉。入本週後，金融處對行莊利率再作調整爲同業日拆及商業放款日息2.4元，工業放款日息2.31元，同時人民銀行存放款利率亦適當地予以降低。

與物價下落成反比例，證券行市繼上週猛漲之後，本週再接再厲地掀起猛烈的漲風，却是引人注目的突出現象。週初勞動節休假無市，週二以大量游資湧進，買勢洶湧，除永興未安外，其餘一律升達漲停。證交所曾增加臨時保證金，午前繳齊，後市開後，啓新以前市漲停價放寬15%，但甫一開盤，又即全面漲停，週三爲防止哄抬，採取議價的臨時措施，以開盤後十分鐘內自由成交之平均價格，作爲計算當日限價之標準，啓新大價一度安至1,050,000元之最高紀錄，但旋即猛降至九十萬元上下盤旋，嗣有繼續大戶拋出，首先以215,000元跌停，同時北京報小，啓新與濟安相繼跌停，大小價相差達二十萬元，其他各股亦均回落。週四行情轉挺，曾以813,000元漲停，旋又稍落，成交甚盛，後市走勢仍堅，臨收擠空，啓新又以漲停價收盤，耀華、江南亦一致堅挺高達限價，午後將限價放寬20%，復以漲停收做，除造展、百貨、永興、丹華未安外，餘股成交均旺，一致上揚，週五啓新漲勢較趨緩和，市氣轉向其他各股，週末買勢不衰，壽豐、耀華等股均達於高限，成交普遍增加。統計本週啓新平均較上週上漲68.21%，開灤上漲105.28%，東亞上漲68.09%，濟安上漲89.36%，仁立上漲65.96%，耀華上漲68.89%，壽豐上漲59.45%，江南上漲105.79%。成交數字，本週爲二十八億六千萬元，交割金額四億餘元。

在目前商品滯銷的暫時局面下，分析造成這種現象的主要原因，除統一財經措施實行以後，金融物價趨於穩定，有利於發展生產，工業投資前途看好外，則有過去數月來因受高利率牽制，爲物價漲風所掩的證券行市較之一般物價偏低很多。㈠現在金鈔搗賣以及各種投機倒把的勾當在政府嚴格查緝下，游資已無作祟的餘地，祇有證券市場可供活動。㈡個別股票發行額有限，長期持有者增加，股票籌碼減少，有求過於供的趨向。㈢有價證券的市場性最大，進出及時，爲有時間性的游資投機的良好對象。㈣企業本身經營的好壞，投資利潤的大小投機者關心較少，大家所追逐者乃在行市變動所產生的差額盈餘，因而有此闊步的漲勢。㈤京津兩市間互相套做的條件容易，套做者頻繁，增加了市場上成交數量，有了以上幾點，因此在物價長期疲落，利率迅速下降的新局面下，大家認爲股票有利可圖，因而使證券市場造成振奮的景象，自非偶然。我們再從月來成交與交割指數上看來，雖然當日沖結的交易相對的較前減少，但增加的交割數量據調查所知，多係流往京市交易所交易的，說明了目前證券市場之投機因素仍然不小，在工商稅開徵的期間，流入證券市場的資金反有增加，也說明了存留在社會的閒散資金，還有相當的數量，如何更進一步使其轉向生產，正是一個重要的課題。

本週票據交換，全週五日共交換票據22,320張，金額141,851,710,706.18元，平均每日4,464張，較上週減7.55%，金額28,370,342,141.24元，較上週減23.62%，計以週一張數6,855張爲最多，餘日皆在三千八百張上下，週四以前交換金額都在二百餘億，週五、週六增加爲三百九十餘億。其中一部份係繳納工商稅款所出。

行莊存款總額週初爲1,222億，週五爲1,253億，內銀行存款由840億增至880億，錢莊由328億續減爲283億，利率調低後，部份信用較差的行莊提存者增加，對吸收存款愈感不易。

行莊申滙保持正常 國行滙出地區增廣

本週行莊申滙，除週二1001，週四1002下挫較多外，餘日多按1003，1004兩數成交，全週走勢，既未低至平滙，亦未超過掛牌，始終保持正常，主要原因：㈠本週津市籌繳工商稅，銀根透緊，滬地銀根鬆裕，本市部份銀行資金北調，競相賣出，申滙滙水趨挫。㈡商業資金南調者多爲五金、百貨、出口物資紗布貨款，北滙資金多爲山乾貨、雜糧、水產、草帽辮、顏料貨款，爲數均不在少，故能相抵粗平。㈢行莊申滙賣出較多者爲新華、晨工等銀行，次爲國華、聯合、中南等行，錢莊滙款以上海代理家，多呈不穩，不爲顧客接受，一般行莊申滙自難提高。

本週行莊滙出爲四十三億四千萬元，平均日滙八億七千萬元，（本週週一爲勞動節，按五日計算）較上週略減百分一五．五四。

本週國行滙出爲二千六百五十六億，平均每日滙出五百三十一億，較上週減少百分之二七．四六，用途以公企調款佔百分之七六．三五，山土貨出口物資，紗布工業原料及建築材料款佔百分之一〇．七二。滙入爲三千七百五十九億，平均每日滙入爲七百五十二億，較上週減少百分之一五．〇六，用途公企調款佔百分之七五．八八，山土貨出口物資、糧食、工業原料及建築材料款佔百分之一八．四二。

由於國行對各地普遍降低滙率，不但資金交流數量增暢，而且交流地區增廣，滙出地點以上海、漢口、重慶、廣州、唐山爲多，滙入地點以北京、東北、太原、濟南爲多，全國通滙地點，本週續增七處，連前共一千零二十八處。

外滙牌價未變 各種貸款統計

外滙牌價本週未變動。中國銀行爲扶助出口，本週放款：㈠本幣放款，埠際押滙開出購買證十筆，金額十九億元，均係私營，除花生作出三筆，其他計桐油五億元外，亞麻二．三億元，餘多採購腸衣、芝蔴與山羊皮等。㈡外幣放款美金部份計五二八、〇〇〇元，爲數較多。次爲英金二一六、〇〇〇鎊，港幣五七、七〇〇元。以貨物分，仍以果米、豬毛佔多數，其他爲桐油、腸衣、廢棉等。

☆ ☆ ☆ ☆

潛伏特務終必落網 軍管會令槍決三匪

從犯五人分別判處徒刑

【本報訊】天津市軍事管制委員會軍法處最近判決一起特務案，主犯汪傑、朱建庭、鄭秉鈞三人解放前曾歷任日寇及國民黨特務，解放後拒向政府登記，更結夥進行反革命活動，在京津兩市搶劫，並持槍殺人。三犯均被判處死刑，定今日綁赴刑場執行槍決。從犯高少山、高象乾、吳文生、鄭國忠、甯中義等五人分別判處徒刑。

改名換姓 潛伏活動

主犯汪傑，男，三十二歲，天津人，住本市一區協與里振源旅館，解放前歷任偽鹽警隊京津大隊書記、公司職員、偽長蘆大鹽及新河稽查等職，一九四七年參加偽憲兵二十團特高組當特務，天津解放前四、五日，曾接受偽特高組政治組長王洪爲、陳榮山兩人指示，在津潛伏進行反人民活動，約定如在津不能潛伏時，即向西安、青島撤退，利用藥水寫信聯絡。解放後，汪犯拒向政府登記，改名趙雲達，和另一特務朱建庭，計劃用他們私藏的手槍進行搶劫。

糾夥行搶 殺死事主

朱建庭，男，二十八歲，靜海人，住本市六區西樓大街十四號，曾任偽憲兵二十團特高組通信員。他與汪犯計劃行搶時，兩人因感到力量薄弱，同去邀曾在偽警備司令部統一檢查組當特務的郭少山參加，郭同意後，將其盟兄弟高象乾和他在偽統一檢查組的同事鄭秉鈞一併介紹入夥。

鄭秉鈞，男，二十二歲，天津人，住一區多倫道中原里十七號，曾充任日偽憲兵、偽國民黨九四軍諜報員、靜海偽自衛隊中隊副、堤大偽稽查處稽查員等特務職務。加入汪犯的反動組織後，又將其在日偽憲兵中相識之甯中義、吳文生兩人網羅入內，汪傑又將他的腿子鄭國忠拉入。他們八個人就以「國民黨地下工作」的名義，結夥連續行搶。從一九四九年二月至七月在京津兩地搶劫先後達三十四次之多。每次行搶，汪傑均坐地分贓，指揮朱建庭領導行搶。在行搶中，鄭秉鈞曾槍傷南小道子德泰膠鞋廠耿傳印致死，又打傷羅斯福路利津里福隆綢緞莊的處經理。

私刻官印 僞造路條

解放後，汪犯逃亡青島的幻想破滅，企圖與唱大鼓的彼映雲在京姘度，以彼映雲唱大鼓爲掩護，進行潛伏活動；因該犯向汪傑[illegible]款，汪傑不出，又打算以經商爲掩護在京津潛伏。此外鄭國忠還計劃如在京津不能居住時，就到冀東山地去打遊擊，以破壞我農村秩序。爲活動的便利，該犯等曾私刻寧河縣九區楊合子村公所長戳一個，僞造路條兩張。

各犯以上行爲經本市公安局偵悉，並將各犯捕獲轉送軍法處，經審理後，各犯均供認不諱。最後經軍法處判決，汪傑、朱建庭、鄭秉鈞三犯均處死刑。郭少山、高象乾各處徒刑十五年；吳文生、鄭國忠、甯中義各處徒刑十年。

聯合採購委會

購銷合作總社組織 接受各單位社委託簽訂合同 代向生產部門訂貨

【本報訊】津市各層合作社五百餘單位，在本市供銷合作總社領導下，於本月二日正式成立「天津市消費合作社聯合採購委員會」，昨已在供銷總社（世界大樓內）開始辦公。該會接受下層各單位社委託，簽訂訂購商品種類數量合同，然後聯合採委會再去和各公私生產部門簽約訂貨。這樣，可使生產者與消費者發生直接購銷關係，減低商品成本，加強各單位合作社營業的計劃性和增加生產的積極性。

該聯合採委會決定用各社需要的幾種主要商品如醬油、肥皂、茶葉、糖果、紙烟、火柴等來作初步試驗，每單位社訂購一個月的消費量。試驗有成效，再全面推廣。又該會訂於本月十二日下午一時召開常務委員會，十三日上午九時舉行全體委員會議，商討委員會工作草案、訂立合同、經濟紀律等問題。

市自來水公司 職工訂互助合同

【本報訊】市自來水公司驗表室與營業科爲完成五、六、七三月生產競賽計劃，訂立互助合同，以加強工作效率，避免工作中間斷和停頓現象。這個提議由營業科提出，與驗表室商討定出合同，雙方同意後，簽字施行。合同中規定驗表室要保證每日上午九時將驗表卡片送到服務部份，服務部份保證每日四時將水費單據送交收費部份，收費部份保證當日將收到的水費單據核對完了，次日上午九時半交與收費員。（長人）

【本報訊】公共汽車河西修理廠鐵工班爲響應紅五月生產競賽，向各班發出挑戰後，已經有木工班、油工班、機械班、大修班等都提出按期完成任務，堅決執行聯系合同、省工省料等條件應戰。（馬建）

子牙河水枯 油輪暫通王家口

【本報訊】內河近日水枯，子牙河航運暫通王家口。華北內河船運公司汽船運輸總站近因子牙河航線河水過淺，不適於大船航行，本月四日乃派吃水較小之「河盛」油輪維持全線運輸，但八日該線水勢又見低落，因之「河盛」油輪於八日由南趙扶開往天津時曾擱淺數次，以致不能繼續行駛。該總站昨已決定自今日起由天津暫通王家口，王家口以上一段暫時停運。

大清河線天津至新鎮間運輸上不成問題，決繼續行駛。（吳道孔）

渤海區農墾管理局 今起舉行擴幹會議

總結工作並討論五年墾殖計劃

【本報訊】渤海區農墾管理局，定今（十）日起在津召開本年度第一季擴大幹部會議，除總結春耕工作，佈置夏季工作外並討論五年墾殖計劃。會期共五天。出席這次會議的除該局局內幹部外，所屬小站、軍糧城、張貴莊、高里、津郊、津南、任鳳莊、柏各莊、黃驊等農場及軍糧城試驗場、草袋廠等負責幹部均將出席。

會議議程第一日（十日）爲各典型單位報告工作經驗，第二日由該局局長王心田作工作總結並指示工作，最後分組討論王局長的工作指示及五年墾殖計劃。

幫助戰士們學文化 新華書店發起募書

津總等團體聯合發出號召 很多人捐書還寫了慰問信

【本報訊】人民解放軍的指戰員們不但在軍事、生產戰線上英勇，在文化學習上也一向是最積極、最熱情的。但他們除了上級印發或規定的政治、軍事等教材的內部文件報刊之外，一般都很缺乏新書新雜誌。本市新華書店本着愛護我們自己的隊伍的熱忱，目前特發起爲部隊募集書刊運動。捐贈書刊的種類不限，但最好是比較通俗一些的讀物。各區文化館都可代收，直接交到羅斯福路新華書店更好。

爲使這一運動更熱烈開展，本市總工會、民主婦聯、學聯、中小教聯、青聯、文聯等單位特於五日聯合發出啓事，號召本市所有工廠、學校、機關、團體、全部男女職工及各界人民，用踴躍捐贈書刊的實際行動來關懷人民自己的這個運動，預備在本月底結束，再分發給解放軍華北軍區，最高目標是十萬冊，由新華書店滙總交到部隊。

啓事發出後，產聯、教聯等各方面紛紛捐贈，有的還附帶給解放軍戰士寫了慰問信。八區廿三小學的校工白頑祥同志捐出了他心愛的十四本書，並且寫了信說：

「你們戰士們爲了解放我們，不知流了多少血汗，對我們的恩情實在太大了。現在我知道你們要學習文化缺少參考書，馬上把我所有的十四本書送給你們，這一點小意思不算甚麼，希望這幾本書能對你們的學習有些幫助。」

蘇聯陸海軍部長頒令 慶祝戰勝德國五週年

【新華社北京九日電】塔斯社莫斯科訊：蘇聯陸軍部部長華西列夫斯基九日發佈慶祝戰勝法西斯德國五週年紀念日的命令，全文如下：

蘇聯陸軍的戰士、士官、校尉和將軍同志們！

五年以前，由布爾什維克黨、偉大的領袖和天才的戰略家斯大林同志所領導的蘇聯人民及其武裝部隊，劃時代地戰勝了德國帝國主義，維護了我們社會主義祖國的自由與獨立，並且把歐洲各國人民從法西斯暴政之下拯救出來。

爲紀念勝利日，我命令：今天、五月九日，在我們祖國的首都莫斯科，在各加盟共和國的首都，同時，在加里寧格勒、羅夫、列寧格勒、斯大林格勒、悉瓦斯托波爾、敖德薩等英雄城市鳴放禮砲三十響。

我們的蘇聯政府萬歲！

蘇聯共產黨——我們的勝利的感召者與組織者萬歲！

我們愛戴的領袖和戰略家、蘇聯大元帥斯大林同志萬歲！

守衛着和平與我們祖國的安全的蘇聯人民及其英勇的蘇軍萬歲！

在爲我們祖國的自由與獨立的戰鬥中犧牲的英雄們永垂不朽！

蘇聯元帥華西列夫斯基

蘇聯陸軍部部長

【新華社北京九日電】塔斯社莫斯科訊：蘇聯海軍部部長尤馬謝夫九日發佈慶祝戰勝法西斯德國五週年紀念日的命令，全文如下：

蘇聯海軍的戰士和士官同志們！海軍的校尉和將軍同志們！

五年以前，偉大的領袖和天才的戰略家斯大林同志領導的蘇聯人民及其武裝部隊，對德國帝國主義贏得了最偉大的劃時代的勝利，保衛了我們社會主義祖國的自由和獨立，並使歐洲的各國人民從法西斯主義的束縛下獲得解放。

際此光輝的戰勝法西斯德國五週年紀念日，我謹向你們致敬，並表示慶賀。

偉大的蘇聯人民及其海軍萬歲！

我們的蘇聯政府萬歲！

我們的勝利的感召者和組織者——列寧和斯大林的黨萬歲！

我們的偉大領袖、導師和戰略家、蘇聯大元帥斯大林同志萬歲！

在爲我們祖國的自由與獨立而戰鬥中犧牲的英雄們永垂不朽！

蘇聯海軍部部長、海軍上將尤馬謝夫（簽字）

匈牙利已完成和平簽名運動

【新華社北京九日電】據塔斯社布達佩斯七日訊：匈牙利人民共和國徵求在世界和平大會常設委員會呼籲書上簽名的工作，已經全部結束。徵求簽名的工作，一直是在匈牙利人民熱情昂揚的氣氛中進行的。據最後統計：在全國九百二十八萬人口中，共有七百一十二萬三千六百二十名勞動男女、農民、機關職員、腦力與體力的勞動者、軍人與學生在呼籲書上簽了名。在布達佩斯，共有一百四十萬九千八百一十九人在呼籲書上簽了名。全國一共成立了二萬六千三百二十六個地方和平委員會。

三外長會議將揭幕

在悲觀與混亂氣氛中 法國人民高呼：「艾奇遜滾回紐約去！」

【新華社北京九日電】準備已久的美、英、法三國外長會議，業已開始會前的雙邊會談。

美國國務卿艾奇遜，已於七日偕同其共和黨顧問庫泊爾飛抵巴黎。當日，艾奇遜曾與美國在歐高級官員：無任所大使耶賽普、駐法大使勃魯斯、馬歇爾計劃歐洲執行人哈里曼、歐洲事務助理國務卿柏金斯、駐德高級專員麥克洛埃等舉行會議。八日，艾奇遜已開始與法外長舒曼進行會談。艾奇遜定於九日赴倫敦，與英外相貝文進行會談；然後於十一日起在倫敦舉行三外長會議。

侵略性的北大西洋公約的最高機構十二國外長理事會，亦已定於十五日起在艾奇遜主持下在倫敦舉行第四次會議。所有這四個會談，據合衆社倫敦四月二十四日電指出：『將以創立統一的「總體外交」以進行「總體冷戰」爲其主要目標。』

美英法外長會議是在帝國主義集團充滿悲觀氣氛與混亂的情緒下舉行的。合衆社倫敦五月二日電指出：『三外長開始其會議時，將承認他們「正在冷戰中失敗」，他們將檢討八個月來歐洲局勢。』紐約先驅論壇報也低調地說：『外長們的主要責任，是在目前的混亂局面中給予他們所代表的國家以一些明確的指導，給予它們以信心與希望。』

【新華社北京九日電】綜合塔斯社巴黎消息：五月六日，法國「爭自由和平戰士協會」常務委員會發出公報，號召法國人民「把艾奇遜在巴黎逗留的日子，變成爲反對新戰爭準備而提出強烈抗議的日子！」[illegible]各地人民[illegible]，把和平呼籲書交給艾奇遜，告訴他法國人民決心不參與侵略事業。當艾奇遜於七日到達巴黎時，雖然從機場到美國大使館都佈置了大隊的警察，但是，到處都寫着「和平萬歲」的標語。在這一天，巴黎與法國各地都舉行了反對艾奇遜來法的抗議示威和抗議大會。在會上發言的人們都強調指出：艾奇遜之來法，意味着備戰工作的加緊進行。巴黎居民曾絡繹不絕地去拜謁無名英雄墓，他們高呼：「我們要和平！」「艾奇遜滾回紐約去！」

比荷碼頭工人 拒卸美帝軍火

比碼頭工人罷工獲廣泛支援 鹿特丹工人示威與警士衝突

【新華社北京九日電】塔斯社布魯塞爾五日訊：比利時安特衛普碼頭工人拒卸美國軍火的罷工，儘管遭受強橫的壓迫，仍在繼續鬥爭着，並獲得全國勞動人民的支持。各地紛紛通過決議，抗議拘禁安特衛普碼頭工人行動委員會的委員。阿什斯「柯克里爾」鋼鐵廠的工人們，勒布佛里、聖亨利修和波列哈佛爾的鑛工們，公用事業的工人們，布拉班特的鐵路工人們，比利時人民青年組織的女團員們，都提出了同樣的抗議。決議中強調指出，碼頭工人的鬥爭，是和一切勞動人民爲提高生活標準和保衛和平而作的鬥爭聯繫着的。工人們保證，他們將阻止美國軍火在安特衛普起卸。

在人民的壓力之下，當局已將禁於獄中的安特衛普碼頭工人行動委員會的委員釋放。該委員會主席范．頓須布魯敦告「紅旗報」記者稱：迫害與威脅決不能削弱反對起卸美國軍火的鬥爭。行動委員會號召碼頭工人拒絕幹這卑劣的工作。

【新華社北京九日電】塔斯社海牙訊：裝載美國戰爭物資的第一艘貨船，已於五月四日抵達鹿特丹。大批警察事先包圍了運輸船將要停靠的地方，並企圖阻止人民的示威。但是，數百名海港工人和他們的妻子突破了警察的防線，對於戰爭挑撥者所進行的戰爭準備表示堅決的抗議，並且阻止起卸軍火。各報均報道警察與工人發生衝突。動員來爲該船卸貨的腳夫們均拒絕工作，並且離開那宣佈罷工的海港。

「眞理報」指出，鹿特丹港在五月四日那一天的情形，猶如在德國佔領之下的情形一樣。警察的人數超過了工人。被捕者共有十五人。但是，男女工人們不顧警察的棒喝，全天在鹿特丹海港區活躍着。他們在「我們需要和平與麵包！」「不要軍火！」「誰也不應起卸戰爭物資！」等口號下組織了示威遊行。

捷克解放五週年

全國勞動人民歡欣鼓舞 布拉格城舉行慶祝盛典

【新華社北京九日電】捷克斯洛伐克共和國以鉅大的熱情慶祝蘇軍解放捷克斯洛伐克的五週年。據塔斯社布拉格訊：八日，布拉格、布拉提斯拉發等城市，都舉行了陸軍部隊、國家保安隊與民兵的檢閱，在一切城鎮和鄉村中，都舉行了慶祝解放五週年的聯歡大會。

在布拉格，舉行檢閱的瓦特斯拉瓦廣場和附近的大街小巷上，從清晨就擁擠着數十萬布拉格市民及數萬由共和國各地前來參加慶祝盛典的人民。與會者熱烈地歡迎以布爾加寧爲首的蘇聯代表團。會後舉行了數十萬勞動人民的遊行。

捷總統哥特瓦爾德曾在檢閱時發表演說稱：五月九日是捷克斯洛伐克人民最偉大的國慶日，捷克斯洛伐克人民就在這一天打開了他們歷史上的新紀元。他以捷克斯洛伐克在解放後五年來的欣欣向榮的景況，和西歐與南歐國家受美國帝國主義奴役的情況加以對比，說明由於蘇軍的勝利和蘇聯的兄弟般援助，對捷克的復興與發展所起的決定性作用。哥特瓦爾德宣稱：捷克人民決將在世界和平陣線的行列中不倦地鬥爭。

大衆信箱

勞動的定義是什麼？ 資本家兼經理也是勞動嗎？

編輯同志：

我們在學習中有兩個問題未得到結論，希詳細解釋。

一、勞動的定義是什麼？

二、資本持有人指「資本家」，兼經理者是否也算是勞動？

天津維新化學廠 王洪義上

王洪義同志：

所提問題解釋如後：

一、一般人常常把勞動與勞動力混爲一談，這是一個很大的錯誤。勞動力是指人類體力和腦力之總和，說得更具體些，是指每個人進行勞動或進行生產的能力。在資本主義社會裏，勞動者自己沒有生產手段，他所有的，祇是勞動力。但他既無生產手段，當然不能來使用自己的勞動力。爲了生活下去，他唯一的出路，祇好把勞動力出賣給佔有生產手段的資本家。所以，在資本主義社會裏，勞動力必然會變成一種特殊的商品。資本家之所以購買這種商品——勞動力，當然因爲這種商品具有使用價值，他購買了以後，就要叫勞動者來爲他使用勞動力，也就是說，他一定要迫令勞動者替他勞動（做工）。勞動者替資本家從事勞動，即是勞動力對於資本家的使用價值，因而，勞動力的使用價值，就是勞動。這勞動即是勞動力的使用價值，那末，在生產過程中所生產出來的東西，當然都是勞動的成果了。所以說，「商品乃是勞動的生產物」（馬克思語），商品的價值，就是由商品所包含的勞動量來決定的。我們學習社會發展史，更可知道：勞動不但創造了生產物，並且創造了人、創造了世界、創造了一切。正因如此，我們才說人類社會是勞動人民所創造的，勞動人民應該成爲社會的主人。

二、在資本主義社會裏，資本家是不會直接參加勞動生產的，資本家而兼經理者，事實上也不多見。即使有，這些資本家的「勞動」，也與一般勞動人民的「勞動」不同，因爲，在基本上，這還是一種剝削別人的「勞動」，並不是直接創造價值的勞動，這一點，是必須分別清楚的。

·編者·

座商請領購貨證問題

稅務局答中國新藥產銷社等問

中國新藥產銷社、劉學周、性靜先生：

所提問題答覆如下：

1 本埠座商請領購貨證：如係加入公會者，可由公會蓋章證明，倘未加入公會者，則須取具舖保，今後購貨證仍應發給。

2 購貨證上，須將擬購貨物品名數量，詳細填明，以資控制商人從中取巧，如係因「商情」等條件未能採購者，可由購貨地稅務機關予以證明。

3 事先不爲請領購貨證，迨至貨已運來後，再爲請領者，不予補發，其已將行商稅完納後，再提出購貨證明者，亦不能退稅。

4 已領有購貨證，而因郵寄或其他原因，未能與貨物同時到達者，可先具保提貨，俟購貨證寄到時，經核無訛方爲撤保。

5 自四月一日起，已奉令改爲營業行爲所在地納稅，外埠座商來津銷貨，不論持具任何證明，均須照徵行商稅，本埠座商運貨赴外埠銷售，已在外埠納行商稅者，應提出證明與本埠銷貨分立帳簿，現本市徵收工商稅係採評議辦法可提評議會注意，將來在帳徵收已納行商稅部份營業額，可不計算在內。

天津市人民政府稅務局

紅旗競賽獎金 捐助上海失業弟兄

天津市自來水公司砂子濾驗表室、營業科全體職工，將四月份紅旗競賽獎金四萬二千九百元捐助上海失業工人，昨日委託本報送交羅斯福路人民銀行儲蓄部收轉。

批評

慶祝勞動節大會 會場放送器太少

編者同志：

五一節參加天津市慶祝五一勞動節大會，感覺會場放送器太少，前面還差不多，中後以及四周則太少，台上人講話，中間聽不清，場外羣衆至多聽到一部分，以致與會羣衆精神渙散，發生敲打響器，席地而坐，三五聊天等不良現象，希望以後再遇到羣衆性大會時，佈置會場時要多設放送器，並應裝置普遍分散開，避免集中，以免大部分人聽不到主席台上的人講話和致詞。

王洪義上

土改中丈量土地面積 用老尺還是米度尺？

編者同志：

現有幾項問題請解答。

1 土地改革所用的尺是老尺？還是度尺？

2 房地產在嘉慶年間買的，現在以何尺計算？

3 如買時用老尺，與現在尺不同時，面積量根據什麼處理？

4 老尺與度尺有區別？相差若干？

崔建華上

崔建華同志：

1 現在測量房地都以公尺爲標準（一公尺等於三市尺），但因爲農民的習慣有的村仍以弓口來丈量土地面積。

2 房地面積，不問買賣年間，皆照原契載之面積弓口四至及現地形測定，施測時以公尺爲準。

3 以公尺爲標準而丈量之面積爲市畝，原契所載之面積多爲原畝，一原畝等於〇．九二一六市畝，如果原契載面積與現有土地面積不符，應以地政處所發土地房產所有證所附藍圖爲準。

4 每「弓」合五尺（老尺），弓口大小也不一致，一般說一弓等於一．五五——一．六〇公尺（俗稱米度尺）。

天津市人民政府

市場上的經紀人 可否兼作副業？

編者先生：

今有一個問題麻煩您請代爲答覆。

一、在各部門任職所得之薪金，不夠家庭之生活費用，能否在業餘時間，兼代副業以補不足之費用？

二、鄙友在某一個市場擔任經紀人名義，亦是在業餘時間，能否再兼辦市場之外的買賣呢？（即是食糧、麵粉、油、山乾貨等市場以外的東西。）

楊建侯 董良民上

楊建侯、董良民先生：

茲將所提問題，答覆如下：在某部門任職，業餘兼作副業以補收入不足，如係有關生產性質的副業，又不影響本職工作，是可以的。但是欲在業餘時間充當經紀人介紹買賣，究竟是何種買賣，甚不具體，因爲除去本局領導之外的交易範圍，亦很廣泛，有關管理政策，故難作答，如願作經紀人介紹買賣，請來局面談。

工商局市場科

經濟新聞

本市人民銀行舉辦 保本保值定期存款

今天起所屬各部處及中交兩行同時辦理，舊折實儲戶未到期者得按本日折實牌價享受保本保值辦法

【本報訊】本市人民銀行鑒於近日物價穩落，折實儲蓄不能保本，存戶多將到期折實存款提出，轉存活定兩便存款，一取一存，對存戶多有不便，爲此該行特自本月十日起所屬各部處及中交兩行同時舉辦保本保值定期儲蓄存款。又爲照顧舊儲存戶起見，特規定舊折實儲蓄存戶凡於本日尚未到期者，俱得按本日折實牌價（新舊牌價仍分別計算）享受保本保值辦法，玆將要點摘述如下：

存取辦法利率等級

㊀對象—除機關公營企業合作社外，不限對象。

㊁種類—分整存整付、零存整付、整存零付及存本付息四種。此種存款，因已保本保值，存入後不受物價漲落影響，所以整存整付最適於長期儲蓄。零存整付及存本付息最適於家庭生活日用開支。

㊂存取標準：1存入時按該行在大公日報及進步日報所登載之當日「標準實物單位」牌價折實吸存（新牌價）。2支取時任憑存戶就下列支取辦法自行選擇一種。甲、按「標準實物單位」數折實付給本息。乙、按原存貨幣還本並付給貨幣利息。

㊃利率：1折實利率自月息一釐起至一分止。具體規定如下：甲、整存整付—不滿一個月者月息一釐，一個月月息二釐，每加一個月再增一釐，最高以一分爲度。乙、零存整付及整存零付—三個月者月息二釐。每加一個月再增一釐，最高以一分爲度。丙、存本付息—三個月者月息三釐，每加一個月再增一釐，最高以一分爲度。

2貨幣利率：按約定存期長短分爲下列五級：甲、第一級—整存整付定期不滿一個月者（今日爲月息一分八釐）；乙、第二級—整存整付定期一個月以上不滿三個月者，其他三種存款定期三個月以上不滿六個月者（今日爲月息二分四釐）；丙、第三級—整存整付定期三個月以上不滿六個月者，其他三種存款定期六個月以上不滿九個月者（今日爲月息三分）；丁、第四級—整存整付定期六個月以上不滿九個月者，其他三種存款定期九個月以上者（今日爲月息三分六釐）；戊、第五級—整存整付定期九個月以上者（今日爲月息四分五釐）。

以上各級利率由該行逐日在本報公佈，開戶存款時按當日利率約定，在約定存儲期內不受以後利率變動影響。

㊄期限：1整存整付—一般對象半個月起至一年。但有組織之廠礦職工、公教人員、學生及專業團體提出證明，經該行審查認可者，定期七天即可保本保值。2其他三種存款期限自三個月起至一年。

㊅提前支取：團體存戶因組織解散或撤銷，個人存戶遇調職（以離本市爲限）、疾病及水火意外災害等特殊情形，可備具證明文件，申請提前支取。

㊆以上各種存款之存取日期，如遇星期日及例假日，應順延一日辦理，存取款項均按實際存取日牌價計算之。

折儲牌價

舊：五一三七．〇九元 新：五一七六．〇〇元

【本報訊】中國人民銀行天津分行儲蓄部的折實儲蓄，十日舊標準實物單位牌價爲五千一百三十七元零九分，較昨日落六元五角。又新標準實物單位牌價爲五千一百七十六元，較昨日漲一百三十元。

★公產租金小米折價★

【本報訊】天津市人民政府公產管理局今日收房地產租金小米折價每斤一千零六十五元正。

折實公債牌價

每分牌價：二萬九千六百八十二元

煤業津公司 改稱煤業京津公司

【本報訊】中國煤業建築器材公司天津公司自改組以來，在名稱上常與天津分公司混淆不清，相差一字，常發生誤會，今經貿易部批准於本月十日正式改爲中國煤業建築器材公司京津公司。（亦五）

各貨市場動態

大米麵粉供量仍豐 玉米秫米仍軟元豆等續堅

【本報訊】大米、麵粉供量仍然多於銷量，昨日稻米有北京客商收購約四百包，在七萬四千斤左右，連同秈米、東北米、江米共出籠十八萬三千餘斤，稻米大價仍然下跌十元。公營機構售出稻麵三萬斤，價一千元。華糧公司拋售內蒙米二千八百斤，朝鮮米一千四百斤，牌價不變。外來粉有常州船牌新牌號上市，通粉、次粉上量亦豐，惠豐八一粉低一千五百元，益泰泰字、天成通粉低一千元，走勢仍滯。玉米、秫米仍軟，元豆、合豆因出口方面持續活動，情形仍堅，芝蔴跌勢轉穩，大價升六十元。過濾花生油升五十元，芝蔴油開後平低，外來芝蔴油因成色不齊，開價略有上下。

碱面廠價續低

顏料商局漸見打開，三角碱面廠價再度調低五千元，市價因敏銷活動，顯露跌穩。東北客幫有部分吸收，

粗細紗安出增多 細布色布均上提

中紡貨場內走勢比較活躍，大貨升八千元，四平蓮細布升一萬二千元，粗細布升一萬一千元，細紗安出增加，多數平穩。色布西北、京客等賣均有吸購，星塔灰斜紋、金蓮宇海昌藍、牛頭漂等，皆呈上提。代售店掛售二十支十全紗，每塊十四萬六千元，二十支双子紗十四萬六千元，場外零售廠紅五福帶稅花二十三萬七千元，二十三萬九千元，無稅花二十三萬四千元，二十三萬二千元，綠陽光帶稅花二十二萬五千元，四平蓮二十二萬元，均較前略升。紗市亦穩微堅，復稍返低。二十支雙飛馬每塊十四萬二千元，二十支三鼎十三萬八千元，十三萬九千元，二十支八仙十四萬元、十四萬一千元。

鮮蛋產地稍高 昨天上市略減

鮮蛋因產地價格稍高，販運利薄，昨天上市約五十萬枚，較前減少，全部爲蛋品公司收進，蛋價仍爲每枚二百二十元。

煤市平穩 走勢疲滯

煤市平穩，煤業公司供量豐富，私商到貨不多，因在淡季，走勢疲滯。煤廠零售煤球每斤有低到六十五元的，昨日煤業公司零售牌價，門頭溝甲末，門頭溝塊煤下落五千元。

票據交換 五月九日

張數：4003
金額：30,502,831,935.28
退票：11張16,293,000.00
差額：9,291,350,235.41
空頭支票10張
金額：15,290,000.00

毛皮

—外銷物資介紹之四

雨春

我國毛皮出口始自滿清同治年間，當時出口業務操諸外人。輸運出口數量逐年增多，到一九〇〇年輸出各種毛皮數達四千五百萬斤，據中國年鑑刊載，一九二三年出口的鼎盛時期延至事變，因日寇統制而致出口中斷，到天津解放後才告恢復。祇津市去年九月出口的毛皮，即達五百萬斤左右，其中百分之八十以上已握在國人之手，過去外商操縱專利的情況，爲之轉變。但歷經日寇掠奪及國民黨反動派統治的我國牧畜業生產與毛皮出口已相當減低，解放後，農村漸趨安定的今日，國民經濟已經在全國基本上解放，開發西北，扶植發展牧畜毛皮生產，改良羊種品質，爭取有利出口國際貿易，是值得我們提起高度注意的。

我國毛皮種類繁多，主要分爲西寧毛、元西寧、白羊絨、紫羊絨、駝毛、爽羊毛、抓毛、秋毛、河西、蘭字、營字、烏字、平番、錦州、哈達毛等，其產區分爲西口、東口、山東、山西、河南及東北等地，其中以西北貨最著，出口也最多，包括有綏遠、寧夏、甘肅、新疆所產的套毛、秋毛，王府井阿拉善旗的駝毛，榆林的紫山羊絨，狼山、赤峯、多倫的白絨，青海的西寧毛及察哈爾的朔縣、陽高、赤城、大鎮、豐鎮、蔚縣、陶林等地也產各種毛，爲數二百餘萬斤，此外，東北及錦州、朝陽、赤峯，河北之順德、密雲、遵化，熱河，山西之汾陽、榆次、太原，山東之濟寧等地也大量產毛，但其品質不若西北著名，河南省所產寒羊毛，品質業稱全國，毛細而長，且富拉力，可紡毛線及製呢，可代替澳洲毛。此外，華中、華南、西南各地也各產一部。（未完）

剷除鐵路系統中官僚主義作風

滕代遠

（以上接第一版）

工人羣衆解放以來出現了不少英雄人物，創造了很多奇蹟，但多數都被官僚主義者埋沒下去，就是已經起來的英雄，也是任其自流，不去扶植培養，發揮他們的帶頭作用。因此民主管理，合理化建議，和毛澤東號機車運動，始終沒有很好地開展起來。反之陽奉陰違，貪污腐化，瞞上不瞞下，鬧派別，不負責任，破壞勞動紀律等惡劣行爲，在某些管理局和分局之中，是習以爲常，不以爲怪的現象。鄭州局在一九四九年下半年（七至十二月）發生過第一種事故一〇〇六件，列車每天脫線，甚至一天幾次脫線，以及一列車在一個站內連續三次脫線，都沒有給以嚴厲的處分。一、二兩月重大事故，都是因爲違犯規章破壞勞動紀律發生的，這就是官僚主義作風在鐵路上所造成的惡果。

爲什麼官僚主義作風，在鐵路上如此嚴重，而且長期存在呢？因爲當我們接收鐵路及其全部裝備，同時也接受了敵僞反動派所遺留下來的官僚主義作風，在恢復鐵路當中，還沒有來得及有系統的對它展開鬥爭。依靠工人的方針，還沒有普遍貫徹下去，工人羣衆沒有完全發動起來，民主管理沒有完全實現。這就給官僚主義者保留了陣地。加上批評和自我批評這一武器，沒有普遍的被我們的黨和政治部門的幹部掌握與運用起來，就使黨和政治工作軟弱無力，不能抵禦官僚主義的進攻。

必須指出：一直到現在，還有不少的負責幹部，對於依靠工人羣衆恢復和發展生產的方針，是模糊的。因而不願認眞地去組織管理委員會和工人代表會。也不曾有系統地、細緻地去研究與總結羣衆的創造經驗加以推廣。這樣就不可能實行企業的民主化管理和科學管理。這就是官僚主義作風能夠保存和發展的根本原因。

我們的任務必須是剷除官僚主義。辦法就是組織生產競賽，組織羣衆的監督和批評，把自下而上的羣衆性的批評，和自上而下的批評結合起來，以剷除官僚主義。

首先是要組織四十多萬鐵路員工來參加這一鬥爭。不管我們的工人羣衆意識到或者還沒有完全意識到，但他們實際上已經成了鐵路的主人翁。我們的責任就在於把實際處在主人翁地位的工人羣衆提到自覺的水平上，發揮其主人翁的作用。爲此就要認眞辦好管理委員會和工人代表會，聽取羣衆的意見，認眞推動合理化建議和創造新紀錄運動。要重視下邊的創造，用大力培養典型英雄，開展勞動競賽運動。要組織工人羣衆，學習與參加企業管理，培植民主力量，提高工人覺悟，造成羣衆性的批評和監督，並且把羣衆好的建議和意見，迅速實行起來，以改正我們在工作中的缺點和錯誤。只有廣大工人羣衆覺悟提高，熱愛自己的事業，因而痛恨官僚主義，並且敢於向之作鬥爭的時候，才能縮小官僚主義的地盤，並進而從根本上剷除官僚主義。

其次是組織對於工作的檢查。這是領導機關經常的重要工作。我們有不少領導者，只注意開會、作決議、定計劃、下命令，到此爲止，不去檢查實際工作的執行情形。有了這個大漏洞，缺點錯誤就將永遠繼續下去。因此，領導幹部，就必須從公文堆和公事房裏鑽出來，到現場去檢查工作執行的情形；接觸實際，仔細傾聽下層羣衆意見，過問小事，發現問題；好的加以提倡，壞的給以糾正；修正和補充自己的計劃和命令，防止重複錯誤和缺點。這裏所謂過問小事，絕不能與無頭腦事務主義者混爲一談，乃是從一連串的現象中找出事物的規律，以指導工作。只有經常檢查工作，過問平常小事，才能對自己的工作瞭如指掌，發現事物規律，暴露與剷除官僚主義。

展開批評與自我批評，是消滅官僚主義最有效的武器。目前在鐵路工作系統中批評的空氣也很不濃厚。有一種是和平相處的氣氛存在着。也有一種人是勇於責人，怯於責己，別人的，有錯處都是下邊的，恐不嚴厲不尖刻，以便掩蓋自己的錯誤，因此就使經常受批評者「誠惡接受，堅決不改」。另一種是離開工作十萬八千里，專把個人生活小節提到「思想原則」上糾纏不清，把批評變成互相「中傷」的手段，鬧着永遠不能解決的無原則的糾紛。很明顯的，這些和我們所需要的批評毫無共同之點。我們所需要的批評，乃是生動的、有建設性的、有利於工作的批評。其目的是爲了改善領導，加强團結，提高千百萬工人羣衆的文化程度，發揮戰鬥力量，鞏固勞動紀律，扶持工人羣衆眞正成爲鐵路的主人。因此我們的批評必須是嚴肅認眞的，範圍廣大的，要跳出幾個人的小圈子的，特別是要給下級工作人員，大開批評的「方便之門」。下級的批評，即便是粗暴刺耳的，或者十句話只有一句話是對的；但是因爲他們往往是從實際生活中體驗出來的，是生動的。我們的黨和政治機關必須引導廣大羣衆，啟發我們任何領導機關和領導者：同時也要告訴我們的領導者：虛心接受這些批評是最善意的。我們在工作上所暴露出來的一連串的缺點，還不是對我們最尖銳的批評嗎？如果我們不想和這些缺點和平共居，那麼，我們黨和政治部門就必須善於運用批評與自我批評的武器，造成一種敢於批評和勇於接受批評的習慣。運用工人代表會，管理委員會，合理化建議、創造新紀錄運動、勞模運動和一切會議，培植黨內和工人中的民主，發揚批評和自我批評，「打開窗子說亮話」，給一切工作人員以批評的自由。讓廣大羣衆來和我們的黨、政治機關、領導者和報紙發生直接的聯繫，允許工人羣衆對於一切缺點與錯誤作正當的指責，允許工人羣衆對官僚主義作堅決的進攻。要根據對於自我批評所採取的態度，來測量我們工作人員的原則性。使批評的空氣，通行無阻，才能引導羣衆熱心參加企業管理，把工人羣衆捲到我們事業中來，培養新幹部，增加新血液，建立一種新的作風。這樣就可以逐漸地消滅官僚主義作風。

日用品零售價

5月9日 符號：㊀落 ㊉漲

品名	單位	價格
玉米麵	斤 高	[illegible]
稻米	斤 次	[illegible]
小米（北河）	斤	[illegible]
小米（東北）	斤	[illegible]
壽豐利字通粉	袋	[illegible]
東亞恒宇通粉	袋	[illegible]
土豆 本地	斤	[illegible]
土豆 東北	斤	[illegible]
韮菜	斤	[illegible]
大鹽	斤	[illegible]
㊀豬肉 帶皮	斤	[illegible]
豬肉 去皮	斤	[illegible]
牛肉	斤	[illegible]
㊀羊肉	斤	[illegible]
㊉鯉魚	斤	[illegible]
㊀對蝦	對	[illegible]
㊀雞蛋	個	[illegible]
香油	斤	[illegible]
光榮醬油	斤	[illegible]
煤一號球	斤	[illegible]
洋鹼	塊	[illegible]
紅錫包紙烟	盒	[illegible]
高樂紙烟 青島	盒	[illegible]
烟斗紙烟 上海	盒	[illegible]
天津宇火柴	包	[illegible]
狼狗男襪	雙	[illegible]
龍鳳坤襪	雙	[illegible]
三花毛巾	條	[illegible]
麻雀彩毛巾	條	[illegible]
㊉二廠五福白布	尺	[illegible]
疋帶稅花		[illegible]
太平洋藍布	尺	[illegible]
㊉20支三鼎紗	塊	[illegible]
零售水價 自取		[illegible]
零售水價 担工人送		[illegible]

徵稅小米折價

【本報訊】天津市人民政府稅務局今日計秒小米價每斤一、一四九元。

行情表

5月9日

外匯牌價

品名	價格
外蒙古匯	[illegible]
北朝鮮匯	[illegible]
美匯	[illegible]
英匯	[illegible]
港匯	[illegible]
澳匯	[illegible]
加匯	[illegible]
新匯	[illegible]
印匯	[illegible]
瑞士匯	[illegible]
菲匯	[illegible]
暹羅匯	[illegible]

內匯

品名	價格
申匯牌價	[illegible]
行莊	[illegible]
人民銀行匯率 五月十日 南京	[illegible]
漢口	[illegible]
西安	[illegible]
青島	[illegible]
上海	[illegible]
山西牌價 五月三日起	一比二三

利率

品名	利率
同業日拆	[illegible]
銀行日息	[illegible]
錢莊日息	[illegible]
銀行活放	[illegible]
錢莊活放	[illegible]
銀行活存	[illegible]
錢莊活存	[illegible]
銀行定存	[illegible]
錢莊定存	[illegible]
五月十日人民銀行活存利率	[illegible]
兩便存款	[illegible]
一個月每千元日息 公營	[illegible]
一個月每千元日息 私營	[illegible]
十五天每千元日息 公營	[illegible]
十五天每千元日息 私營	[illegible]
七天每千元日息 公營	[illegible]
七天每千元日息 私營	[illegible]
人民銀行保本保值儲蓄存款利率	[illegible]
定期五月十日 第一級月息	[illegible]
第二級月息	[illegible]
第三級月息	[illegible]
第四級月息	[illegible]
第五級月息	[illegible]

糧油

品名	價格
▲糧食公司牌價 利字粉袋	[illegible]
朝鮮大米斤	[illegible]
內蒙大米斤	[illegible]
甲東北大米斤	[illegible]
錦西玉米斤	[illegible]
白玉米斤	[illegible]
高北紅糧斤	[illegible]
東北豆斤	[illegible]
東谷子斤	[illegible]
乙北豆	[illegible]
河南小麥斤	[illegible]
衡水吉豆斤	[illegible]
▲零售公司售價 利字粉（斤）	[illegible]
恒字粉（斤）	[illegible]
甲玉米麵（斤）	[illegible]
乙玉米麵（斤）	[illegible]
白袋粉（斤）	[illegible]
東北大米（斤）	[illegible]
東北小米（斤）	[illegible]
東北秫米（斤）	[illegible]
▲發合作社價格 東字粉袋	[illegible]
利字粉袋	[illegible]
恒字粉袋	[illegible]
甲北玉米斤	[illegible]
寶中小米斤	[illegible]
衡水吉豆斤	[illegible]
稀米斤	[illegible]
▲市場售價 御河小麥	[illegible]
鮮堆小麥	[illegible]
穀道小麥	[illegible]
口麥	[illegible]
北戴河元玉米	[illegible]
御河元玉米	[illegible]
東北元玉米	[illegible]
稻米	[illegible]
東北米	[illegible]
稻鍋	[illegible]
陽泉白玉米	[illegible]
北戴河白玉米	[illegible]
東北白玉米	[illegible]
石門白玉米	[illegible]
御河芝蔴	[illegible]
本地秫米	[illegible]
江米	[illegible]
紅糧 東北	[illegible]
紅糧 西北	[illegible]
小米 北河	[illegible]
元豆 西北	[illegible]
元豆 北河	[illegible]
合豆 西北	[illegible]
合豆 北河	[illegible]
元豆餅	[illegible]
合豆餅 小	[illegible]
口豆	[illegible]
秈米	[illegible]
宣化吉豆	[illegible]
御河吉豆	[illegible]
西北生米	[illegible]
北河紅小豆	[illegible]
元米 北河	[illegible]
西北	[illegible]
御河青豆	[illegible]
粗糠	[illegible]
細糠	[illegible]
玉米粉20斤	[illegible]
壽豐通粉	[illegible]
鼎盛通粉	[illegible]
天成通粉	[illegible]
仁豐通粉	[illegible]
常州船牌粉	[illegible]
惠豐八一粉	[illegible]
紅星粉	[illegible]
棉元實生粉	[illegible]
張垣生油	[illegible]
花生油過濾	[illegible]
本市芝蔴油	[illegible]
外地芝蔴油	[illegible]
青皮豆油	[illegible]
蔴油帶皮	[illegible]
蔴油退皮	[illegible]
白棉生油過濾	[illegible]
外地花生油 長官	[illegible]
菜子油 白	[illegible]
菜子油 黑	[illegible]
菜子油 黃	[illegible]

紗布

品名	價格
▲交易所售價 棉紗類	
20支 財神	[illegible]
20支 八馬	[illegible]
20支 雙飛馬	[illegible]
10支 十全	[illegible]
10支 四平蓮	[illegible]
20支 八仙	[illegible]
10支 多寶	[illegible]
3支 無牌	[illegible]
20支 聘賢	[illegible]
20支 合豐	[illegible]
32支 金城	[illegible]
20支 天女	[illegible]
32支 三鼎	[illegible]
20支 三鼎	[illegible]
20支 雙馬	[illegible]
20支 紅雙喜	[illegible]
20支 藍虎	[illegible]
10支 飛馬	[illegible]
20支 神虎	[illegible]
10支 寶塔	[illegible]
10支 得利	[illegible]
棉布類 大富貴	[illegible]
四平蓮	[illegible]
藍神虎	[illegible]
吉利市布	[illegible]
二廠五福	[illegible]
蝶球市布	[illegible]
圖獅細斜	[illegible]
砲車細斜	[illegible]
陽光吉慶	[illegible]
雙魚市布	[illegible]
雙燈市布	[illegible]
花色布類 金達宇海昌藍	[illegible]
吉普青	[illegible]
沖190三好藍	[illegible]
星塔灰斜紋	[illegible]
天龍紅布	[illegible]
金鹿青布	[illegible]
天龍普布	[illegible]
勁學海昌藍	[illegible]
單美人青	[illegible]
雞斜紋	[illegible]

燃料

品名	價格
中國煤業建築器材公司 開灤二廠	[illegible]
門頭溝特塊	[illegible]
開灤一號末	[illegible]
開灤二號末	[illegible]
陽泉中炸	[illegible]
牌價	[illegible]
按噸計算	[illegible]

棉花

品名	價格
上斤	[illegible]
成交量	[illegible]
收棉價	[illegible]
開價	[illegible]
華北進口公司售價	[illegible]
人造絲	[illegible]
人造棉	[illegible]
30碼 無牌花	[illegible]
30碼 四君子	[illegible]
21碼 福利多	[illegible]
30碼 雙喜花	[illegible]
30碼 新光條	[illegible]
花布	[illegible]
山羊海昌藍	[illegible]
砲兵青布	[illegible]
（稅外）21碼	[illegible]

食鹽

品名	價格
中國鹽業公司牌價 粗鹽斤批發	[illegible]
再製鹽 批發	[illegible]
零售	[illegible]
散裝	[illegible]
包裝	[illegible]
門市零售價	[illegible]

蛋品

品名	價格
中國蛋品公司收購價	[illegible]
5.3蛋黃白每磅	[illegible]
粗鹽 市場零售	[illegible]

皮毛

品名	價格
西寧毛 原包 斤	[illegible]
沖西寧 淨價 斤	[illegible]
河西毛 淨價 斤	[illegible]
抓毛 淨價 斤	[illegible]
駝毛	[illegible]
獨白每磅	[illegible]
獨黃每磅	[illegible]
西河鮮蛋每枚	[illegible]

腸衣

品名	價格
白羊腸 22分	[illegible]
羊腸 20分	[illegible]
豬小腸 18分	[illegible]
豬大腸	[illegible]
羊原腸	[illegible]

酒類

品名	價格
酒業專賣天津分公司	[illegible]

紡織零件

品名	價格
華北進口公司售價 日本井21皮餅 個	[illegible]
寸半皮帶 呎	[illegible]
三寸皮帶 呎	[illegible]

紙烟

品名	價格
飛馬	[illegible]
三勤	[illegible]
山章	[illegible]
黎華	[illegible]
20支	[illegible]

汽車零件

品名	價格
華北進口公司售價 GMC離合器總成	[illegible]
6V發電機總成	[illegible]
14M/M火花塞	[illegible]
GMC大瓦片	[illegible]
GMC小瓦片	[illegible]
6V分電盤總成	[illegible]

五金

品名	價格
華北進口公司售價	[illegible]
99.95%電解銅	[illegible]
4567分元鐵	[illegible]

真空管

品名	價格
華北進口公司售價 RCA1T4	[illegible]
RCA1B5	[illegible]

化工

品名	價格
華北進口公司售價	[illegible]
NU501.6GT	[illegible]
NU42	[illegible]

西藥

品名	價格
華北進口公司售價	[illegible]

雜貨

品名	價格
白糖	[illegible]
赤糖	[illegible]
紅三角碱面	[illegible]

山貨

品名	價格
東路生米	[illegible]
山東生米	[illegible]
西河生米	[illegible]
大花生	[illegible]

文具

品名	價格
400好青年鉛筆	[illegible]
金星自來水筆	[illegible]

證券

品名	價格
啓新洋灰	[illegible]
仁立毛織	[illegible]

橡膠品

品名	價格
勝利外帶	[illegible]
三圈內帶	[illegible]

棉織品

品名	價格
83麻雀毛巾	[illegible]
32狼狗男襪	[illegible]

煤油

品名	價格
本地煤油	[illegible]
柴油一號	[illegible]
美孚大桶	[illegible]

紙張

品名	價格
華北進口公司售價	[illegible]
牛皮紙	[illegible]
印刷紙	[illegible]
有光紙	[illegible]
漂白紙	[illegible]
16白信紙	[illegible]
白脫紙	[illegible]
80本廠模造紙	[illegible]
60本廠模造紙	[illegible]
50本廠模造紙	[illegible]

木材

品名	價格
煤業公司牌價 紅白松	[illegible]
美松	[illegible]
東北紅白松	[illegible]
本地楊柳木	[illegible]

各地行情

地區	品名	價格
北京 九五 五月	元米 小米 稻米 玉米麵 等	[illegible]
上海 九五 五月	白粳 糖 兵船麵粉 等	[illegible]

華北機器製造公司 出品

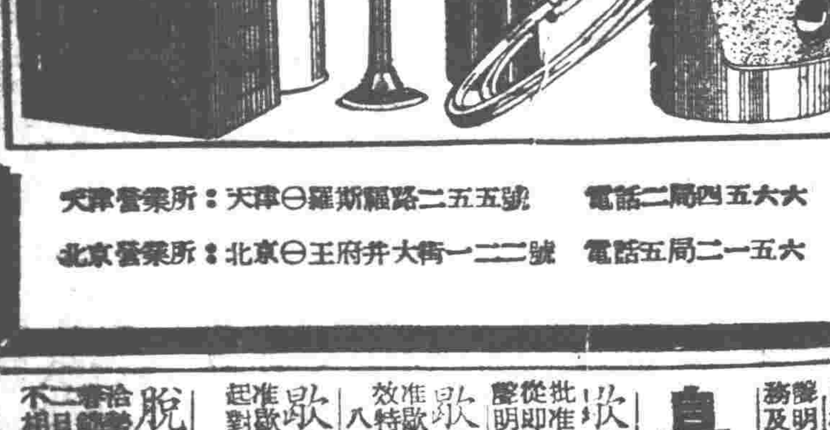
★慶祝五一勞動節★

迎接紅五月

各種汽車配件 自行車及零件 各種橡膠製品

一律特價十天

自五月一日起



天津營業所：天津㊀羅斯福路二五五號 電話二局四五六六
北京營業所：北京㊀王府井大街一二二號 電話五局二一五六

達維肯快輪直放香港

五月十二日到津 五月十二日結關 船泊三北碼頭 備有二層艙

現已出儎 海通輪船行啓 第十區大連道十七號 電話三局三五七一 三六六七 〇二九四號

出口商注意

大美輪船公司之「潘翁尼爾考夫」PIONEER COVE 約五月十三日抵大沽口 五月十日結關 開往菲律賓以後去香港、日本、紐約、波士頓、巴第莫爾、費城約五十天由大沽口至紐約 本船裝有調節空氣設備 ·去歐洲聯運費率如蒙下詢當即奉覆 貨客有貨急速賜知爲荷

隆祥洋行代理大美輪船公司啓 大同道十六號 電話32553,35203

請進出口商注意

「飛箭號」 七次航行 Isbrandtsen Lines S/S "Flying Arrow" Voy. #7 五月廿九日抵大沽口 五月廿六日結關 並承裝出口貨由大沽口、經青島、日本、直放舊金山、紐約、巴第茂、費城、經巴拿馬運河、 本船來津裝載進口貨物運往上列各口岸 請呈請政局核准中 貨客如有貨物請駕臨敝行接洽爲荷

伊斯班迪遜輪船公司 遠東總代理 美隆洋行啓 天津一區松江路七號 電話三局一八三一號

「阿福林德堡」號輪船 S.S. "ALF LINDEBERG"

本輪約於五月十九日結關 約於五月廿二日到達大沽口 第一次航 直放紐約經過太平洋口岸 開往日本後直放洛桑磯港、紐約、波士頓、巴第莫爾、及費城約計三十四天由大沽口至紐約 ★本船裝有自動流通空氣設備 本船直接卸貨不在太平洋口岸轉船接受去太平洋各口岸貨物在洛桑磯港轉船不另收轉運費 去MONTREAL貨物按照聯運費率計算 誠恐其他口岸寫儎過多各出口商請從速通知敝行貨額以便保留艙位

隆祥洋行代理愛維蘭輪船公司啓 十區大同道十六號 電話32553,35203

招汽車修理及瓦斯爐使用正手

★新生會計統計專修學校 成本會計高級會計初級會計

學費每月小米三百斤 開學日期五月十五日 服務地點在安次河北路 北華廣告社 河東二區民生路十五號 校址 每學期十折實 開學日期五月一學期十 ……

招聘成本會計人員啓事

一、應聘學歷：1大學會計系、經濟系、商學系畢業者2會計或商業專科學校畢業者3高級商業職業學校畢業者。
二、應聘職歷：1大學或專科學校畢業在製造業服務有二年以上之職歷者2高級商業職業學校畢業在製造業服務有三年以上之職歷者。
三、報名手續：1有當地區政府以上或公營企業機關介紹信者2帶畢業證件及職歷證明書3帶二寸半身像片一張
四、待遇：薪金制。
五、報名日期：由五月二日至十二日止。
六、考試日期：臨時決定由書面通知。
七、報名地點：天津市一區張自忠路公用局。

遺失聲明

鄭君資久豐汽車行1938年大車天汽車登記號碼9270 78 捐牌10098 9 初次登記證書及過戶申請書各一張不慎遺失除照章向天津市人民政府公用局呈請注銷補發外特此聲明作廢 鄭君啓

同合興機米廠東夥共同聲明

現因營業虧累無力繼續東夥結束歇業決算之數字另有合同由資東分期如數交與經理清理號中欠內欠外及捐稅公債遵照作保等項均由經理鄧潤鄉一人負責清理之與資東龐久軒無干 資東龐久軒 經理鄧潤鄉

置產聲明

緣中買石葵生名下坐落第八區侯家後中街門牌281 283 285房屋三所計房五間連同地基業已交付定款成立草契如對上開產權有異議者自登報日起三日內向賣主交涉逾期成立大契如再發生任何糾紛與買主無干特此聲明 買主石葵生 賣主瑞生德 趙蓮成 田澤民同啓

德華灰煤廠緊要啟事

本號以往出讓合項存條如有未清手續者限三日內前來改換新約逾期不作廢訂者一律作廢無效 德華灰煤廠啓

西于莊子德記堵棧股東 李德言（李德義代） 劉占光 張煥文 張俊山 董珍 陳注東 啓事

玆以本號經營無力繼續營業經股東陳注東、劉占光、董珍、張俊山等研討將該號全部傢俱底作價五百一十萬元此外股東張煥文、陳注東、劉占光各一股張俊山二股共計七股每股出資七十萬連同傢俱底作價一千萬元整張外債自登報日起再有欠內欠外統由陳注東負責承担與其他股東無干謹此聲明

▲緊要聲明 裕新昌記貨棧單文科代表全體股東將底賬與李世昌一人經營自登報日起以前一切手續二日內清理過期無人接洽與出讓人單文科及受讓人李世昌無涉

△契紙遺失聲明▽ 先父董幼亭公前於民國二十六七年間在北戴河海濱西經路一一七號置有房產一所計房八間所地一畝一分因於解放前津宅駐國民黨軍隊特務房地契遺失特此登報聲明 董世武 董李學李 董平甫 啓

聲明 敝行改組自即日起由王樂仁先生任經理所有以前事務及對外應聲作保者與新股東新經理無涉 瑞寶貿易行啓

阜新煙煤

過篩烟煤塊烟火易火力好無石性創銷數每噸送到二十四萬元 一區大德一一號 電話三〇六六一 九號 洽

聚盛公轉運貨棧

歇業聲明

本號已呈請工商局批准歇業所有對外應聲作保即日起一律作爲無效特此聲明 協盛永 合記啓

歇業聲明

本號呈請工商局批准歇業一切應聲作保作爲無效特此聲明 八區竹竿巷蘇家胖紗布莊啓

歇業聲明

本號已呈請工商局批准歇業全部同人解散由即日起對外應聲作保概做無效 公興成貨棧

脫離關係

同居友人金子鄭因性情不合業已脫離同居關係此後五月各日 ……

歇業聲明

本號已呈請工商局批准歇業於一切作保無效 ……

沙發

流行中的麻疹病

市立傳染病醫院　吳家璘

「麻疹」病俗話叫做「疹子」，這種病是一種普通常見的傳染病。在我們小的時候差不多都要生過一次，很少的人是一輩子沒出過「麻疹」。由於「麻疹」是這末樣的常見，一般人對這種病有兩種不同的看法：有人把「麻疹」看得太輕了，認為出「疹子」算不得了不起的病，並不要緊。往往馬馬虎虎，很容易躭誤。還有一部分人把「麻疹」看得太重了，對自己孩子出「疹子」懷着十二萬分的恐懼心理，張惶失措，亂投「名醫」。總而言之，這兩種看法都是不對的，都不是正確的科學的認識。在平時應該有些「麻疹」病的常識，遇到時才不會慌亂。

一、麻疹的流行時期

「麻疹」這種病在四季全可以發生，不過在夏季和秋季很少，氣候轉冷就會多起來。到了春天是最流行的季節。小兒六個月以內都不易發生「麻疹」，這是因為由他母親身體中帶來了抵抗力的原故。六個月以後抵抗力消失了，出疹子的機會亦就多起來了。大人如果沒有出過疹子的亦一樣可以發生。一個人如果已經出過一次「麻疹」，那就不會再出第二次了。

二、怎樣傳染的呢？

麻疹是由於一種「麻疹毒」傳染而發生的，這種「麻疹毒」我們用肉眼看不見，它的身體很微小，「麻疹」病人鼻子裏嘴裏有很多很多的「麻疹毒」。當病人說話、咳嗽、吐痰或打噴嚏時，很多的「麻疹毒」就隨着鼻涕、唾液、沫等噴在四週的空氣裏。孩子們如是吸了這含毒的空氣就會被傳染上了。

「麻疹」傳染性很強，大部分由於直接接觸，如家庭、學校、托兒所等處只要有一個被感染上，接觸他的人很少的都被傳染上。麻疹病人由發熱起就有傳染別人的力量。等到疹退後就沒有傳染別人的能力了。當健康的孩子和出疹子的孩子接觸了以後，（如在一起住，在一起玩。）不是立刻就現病狀，「麻疹毒」在身體裏它要做種種準備，等準備好了，才會發生病，所以由傳染到生病要經過十至十四天的功夫。在這個期間往往孩子是一點病的現象都沒有，和健全的孩子一樣。

三、麻疹病的現象

發生病時都是突然的發起燒來，有的還有嘔吐、瀉肚，好睡、抽瘋等等現象。這時隨着發燒你可以看見病人的眼發紅，不精神，怕光，流眼淚等，鼻子亦要流鼻涕，打噴嚏。普通有經驗的人一看見這種表情，多可推測是要出「麻疹」的了。第二天在嘴裏，大牙的旁邊粘膜上發生許多細小的白點。這種小點你用手電筒照一照，如果看見了那就是要出疹子的現象了。

發燒連續了三天後，第四天開始，就先在耳後脖子上出現了暗紅色的點狀小疹，不久臉上亦現出來了。經一天以後，身上前後心亦出來了。最後胳膊和腿部亦慢慢的出來。疹子初出來的時候是稀疏的，後來就密起來了。疹子和疹子會連在一起的。可是你總會看到一塊一塊沒有出疹子的皮膚，因為在皮膚上有這種斑斑點點的現象，所以叫他作「麻疹」，亦可以說是「麻疹」的特徵。疹子出齊，普通需要三四天的功夫。

出疹子的時候病人一定會發高燒，口乾、咳嗽、氣喘，不想東西吃。有時瀉肚、抽瘋的，亦有發燒太高了昏睡不醒的。疹子出齊了就會慢慢的退了。隨着疹子退去發燒亦就退下來。疹子退後，在身上多有小的脫皮現象。

正常的疹子由發燒到疹退熱下，只不過是一個星期左右，如果到期不退燒那是要小心的，恐怕要轉加旁的病了。

四、麻疹引起的危險

我們知道有時候單單出疹子是不會有死亡危險的，如果發生「危險」，那是在病中出了別的毛病。現在把我們最常見的危險事情寫在下面：

（一）過高的發燒　在出疹子的當兒，發燒太高了（攝氏表）以上，燒到四十一度，摸着身上燙手，可以昏睡，可以抽起瘋來，一下子就可以死亡。

（二）加雜了肺炎　在出疹子的時候發燒高起來了，到疹子應當退的時候熱亦不下來。反而發生氣喘，咳嗽，呼吸促促，俗話叫「疹毒入肺」。這就是發生了「肺炎」，就是說肺睡起來了。都是由於在出疹子時期照顧不週，又進去了旁的病苗。出疹子轉肺炎死去的，佔最大多數。

（三）引起了結核　「麻疹」後大部分是肺結核病（大部分是肺原結核），出了疹子以後，把原來就有結核病又引起來了，疹子過去每天每天都有些發燒。不想吃東西，一天一天消瘦下去，不加治療一定會出危險的。

五、疹子中途回退

在出疹子的時候，有時因病情轉變嚴重了。例如說轉成了很厲害的肺炎等。疹子可以出的不太旺盛或者早期退回去了，這是應當小心的。這時不應當以疹子的出來不出來為重點，而急應對轉成的病加以治療。

但是有的家長很關心他的疹子什麼「回的早啦！」「沒出透啦」等等問題，應該知道一般麻疹就是出三四天就應當回去了。但是亦有的輕度麻疹出兩天就回去的。出的多少沒有多大關係，這和那個很嚴重的病中途回去不一樣，這是要深加注意的。

六、麻疹怎樣治療呢？

治麻疹的特效藥現在還沒有發明出來，對於「麻疹」的治療主要是護理方面，其次是預防出現別的毛病。

（一）護理方面　令病人安靜臥床，屋子溫度不可過冷或過熱。（華氏60—70度）屋中人要少，病人晝夜要大量喝白開水。不時的叫病人翻身變換位置。（仰臥側臥隨時變動）空氣要流通，在發燒的時候吃一些容易消化的食品（吃奶的還吃奶，吃飯的要吃些米湯、粥、稀飯、麵湯、肉湯、菜湯等）。注意呼吸和發燒的情況，如有異常變化即應請大夫診視。

（二）藥品方面　年紀大的小兒為了要防止肺炎發生，可吃些磺胺劑或注射盤尼西林。到發熱退，再停止服用。發熱太高，可以給些退熱藥，如皮拉米洞或阿斯匹林等。再有應多給吃些維他命乙丙等，其他情形還是要請醫師來決定。總之麻疹沒有特效藥，吃藥只不過是防止發生意外罷了。

七、怎樣預防麻疹？

麻疹本來不是一種很嚴重的傳染病，而且在都市裏很難倖免。所以在預防上我們並不願意做得太積極，反正一輩子早晚必須出一次，不過我們要選擇適當的時期。例如說年齡愈小的孩子出「麻疹」就比年歲大的孩子危險，身體虛弱的比強壯的要危險。所以在原則上出「麻疹」最好在年歲大一點（五歲以後）時再出。身體健康時再出。在這裏要用人力克服，是必須應用預防方法了：

（一）隔離　當發現病人以後就立刻隔離起來，使病人單獨在一屋居住。除護理他的人以外，不再接觸別人。直到他的疹子完全消下去了那才沒有傳染性。因為麻疹傳染性很強，一般說隔離亦須要及早，不然亦恐[illegible]有大效。在幼稚園、托兒所更當及早把第一名病人隔離起來，如果較晚或已有幾名發生，那時隔離亦恐怕無用了。

（二）衛生　居室保持乾燥、清潔，「麻疹」流行時少出門，更不要去接觸有病的人。

（三）注射　打預防注射針是個預防的法子，不過效力持續很短，最長的亦不過三四個月左右，在應用上不太普遍，普通我們要注射時都是在四週環境中出疹子的很多，孩子年齡亦小，或已經和出「麻疹」的孩子接觸了恐怕要出的時候注射。在一般正常的孩子是用不着注射的。流行注射的手術，需要請醫師來決定。

（1）球蛋白液注射　很有效力，兒童體重每公斤注射〇．一克。注射在肌肉內，有做成的，藥房有出售。

（2）血清注射　如注射病好後十天的血清很有效力，每次注射三—六克於肌肉內，如注射普通成人血清需一五—二〇克。

（3）成人血液　抽出生過麻疹的成人血液注射到肌肉內，效力不太好。每次需三〇克，雖無大效，然對出疹子的孩子多少可減輕一些嚴重性。

胃病

李新民

胃形似囊，壁厚位於橫隔膜的下面，由腸間膜懸掛於腹腔中，胃壁分佈着許多胃腺，分泌胃液，胃液含水分98%。其他主要物質，有胃蛋白酵，胃液精，凝乳酵，食鹽，及游離的鹽酸，能使食物軟化，完全變為漿狀物，再通幽門，入小腸，這是食物消化的第一個大站，天天不停的工作，所以胃常有疾病發生，如胸口痛，嘔吐、倒摟、脹肚、打呃、舌苔、吐酸水、脹肚，這都是胃病的現象，現在把最常見的幾種胃病簡述如下：

胃炎　有急性慢性兩種，大半是由於暴食，或吃腐敗的食物，及過冷過熱的飲料，或過度的飲酒，吸烟，刺激性太強的香料，這些全可招致胃炎，而產生噁心，嘔吐，胸口疼痛，膨滿，瀉肚。但也有便秘的慢性胃炎，則有不思飲食，有舌苔，疼痛，及其他症狀，較急性者輕微。

調養的方法是避免刺激性太強的香料，烟，酒，濃茶，咖啡，肉類及油脂太多的東西，而以稀粥，及易消化的流體食物為主食。

胃潰瘍　病源的說法不一：胃酸過多，胃本身營養不良，或血管硬化，或缺乏維他命C等。患者最初只顯胃疼，有時嘔吐，病重時有以下三種症狀：一、胃疼：食後劇痛，尤以過飽，或吃了硬的食物，更較顯明。疼痛多開始於飯後三十分至一點鐘的時候，每於空腹時疼痛，吃一點東西便可減輕，如加壓腹時疼痛更加重。二、嘔吐：每發生於食後，吐物多為食物的殘渣。三、胃出血：常於夜間突然有大量胃出血，吐出純血，或混有食物，一部凝結成暗黑色塊狀，時間長久時，呈咖啡狀殘渣，但胃出血一部由腸排出，使大便現瀝青色，可利用化學方法驗出，血量小時，肉眼看不見的微量出血，稱為潛血。

重症有因胃穿破而死的。出血時，純食一二日後，先食流質食物，如米湯、藕粉、稀粥等，絕對避免烟酒一類刺激性食物。

胃癌　多發生於四十到六十歲的人。病因仍不確，患者食慾不振，嫌厭肉食，打呃，帶臭味。末期時，胃疼顯著，與胃潰瘍不同處，胃疼與飲食沒有關係，且多連續性吐出咖啡殘渣狀的凝塊，大便初時秘結，末期下痢，身體削瘦，貧血，應多檢查體重。

早期手術尚可有望，晚期只好避免刺激性食物，及食牛乳、豆乳、容易消化的食物，以期苟延殘喘。

胃酸過多　由於精神過勞及神經衰弱的壯年人，或飲酒，吸烟，致使分泌不正常。症狀是食後三、四小時或胃空時胃部覺得發燒或疼痛，吃過含鹹或油脂過多的食品，更為顯著。可稍進飲食，使之減輕。

這種病容易治療，也容易再發，應少吃肉食，避免香料，以米麵及蔬菜清淡者為宜。以上諸般胃病，大半由於食物不適當，致使消化器官受害，所以不論患者與未患者，經常應當注意食物的選擇。

想想看

一、1．一個點不許穿過兩次。2．不許重複任何一段線。3．在九個點沒穿完以前，鉛筆不許離開紙。　畫四根線穿過圖上的九個點。

二、（如果有人回答這個問題要用筆和紙的話，不算好漢。）一塊磚的重量等於四分之三磅加上四分之三塊磚的重量。請問一整塊磚的重量多少？快！

第四十六期想想看解答

一、蛀掉兩個封面共六分。

二、用手拿着一根鐵條，以這根鐵條的一端對準另一根鐵條中段的地方。如果另一根被吸起來，那末手上的一根是磁鐵；如果不被吸起來，那末另一根是磁鐵。理由很簡單，因為磁鐵的兩端（兩極）磁性最強，中段磁性最弱的緣故。

三、七十五面與七十六面是一張紙的兩面，無法夾住鈔票。所以某乙顯然是欺詐。

大衆科學　第五十期　南開大學大衆科學編輯部主編

小孩預防結核病的有效方法

張志

關於結核病的常識，讀者們可能知之甚詳，因為這個病是普遍的被人認識了。這個病很廣泛的存在於地球上每一個角落裏，很殘忍的在屠殺着我們人類。世界各國都如此，中國更不能例外，今天中國因結核病致死的每年十萬人中至少要有三百個。所以有人計算了一番，說中國全人口為四萬萬七千五百萬人，如果每十萬人死三百，全人口每年要死一百四十二萬五千人。這是多麼可怕的數目。還有人以時間做計算，說每年三百六十天，每天二十四小時，每小時六十分鐘，這樣在五十一萬八千四百分鐘中要死一百四十二萬五千人，平均每分鐘就要死三個人。這就更可怕了。尤其是結核病侵犯的人多是年青有為的青年，統計上十五到二十歲的青年人中，染結核病或因結核病而致死者要佔全數百分之六十。影響工作影響生產莫此為甚。這是最值得我們注意的，也是最使我們痛心的。

因此，為了和這個敵人做鬥爭，廿世紀以前曾有許多大科學家、醫藥家花費了不知多少腦汁在研究如何克服結核病的問題。（如Koch Pasteur等）。但是這許多人雖然是畢生努力，終沒有結果。

還是在一九〇七年有兩位法國人，一位叫卡美（Calmette），一位叫介云（Guerin），繼承了前人的研究，繼續努力研究。他們把取自患有結核病的牛的牛乳中的結核菌，培養在用膽汁馬鈴薯做成的培養基中，經每兩三個禮拜接種一代，經過十三年的工夫，一直培養了二百二十多代。在這過程中他們做了無數次的研究，發現這種牛型的結核菌經過了這樣的操作，減低了他們的毒力，把這種菌注射在小動物身上（如海猪），海猪不發病，又注射在牛身上（健康牛），牛也不發病，動物被注射以後經過相當時期，他們再給它們注射有毒的結核菌。結果大都也不發病，極少數的得病了，在病例變化中也顯得特別輕微，可以自愈。他們發現了這個事實，可以說得着了怎樣向人類結核病做鬥爭的門徑了。事實也就是一步一步的走近了成功之路，於一九二〇年卡介二氏發表文獻，一九二一年，注射於人的身上，也確實成功了。為了紀念他們，就把這種無毒的牛型結核菌叫做「卡介菌」，把用「卡介菌」做成的菌苗叫做「卡介苗」。

卡介苗給那些人種呢？原則上是給沒有受過結核菌感染的人種才有意義。那些人沒有受過感染呢？這要用一種叫結核菌試驗針來測驗就能知道。不過事實在那裏擺着就是小孩子們大半都沒有感染過，年齡愈小愈沒有感染的機會，初生下來的孩子就根本不會感染了結核菌。根據這個道理，一兩個月的小孩子每位都是應該接種的。所以初生兒到十五歲的孩子們是今天卡介苗接種的對象。

接種卡介苗有多大的效果呢？一般的說有百分之八十的效力，經過了接種卡介苗仍有少數得結核病的，但是可喜的是這種例子就和卡介二氏用動物做實驗一樣，大都病情輕微，可以自愈。比不接種要有保障的多。接種以後效力可以維持五、六年，也有能維持十年的。現在的做法是接種以後，每年做一次試驗針，驗查它的效力，一旦消退，立予再種，這樣一生之中經過幾次接種，可以保證終生不得結核病（當然也不是絕對的）。

[illegible]自然侵入人體的有毒結核菌，雖然當時因為某些關係可以不發病，但是這種菌大半永遠生存，埋伏在人體裏，身體條件一旦惡化，馬上可以死灰復燃（思春期容易發病的道理即是因此）。我們接種卡介苗主要目的也就在做一個人工的感染，用無毒的不可能再燃的卡介苗代替地留式的隨時可以暴動的自然感染來的埋伏。這就是卡介苗特殊的效力。

接種之前先做個結核菌試驗針，證明沒有受過感染的人立刻接種，接種時在種的部位（左上臂肩的旁邊）起一個小水泡，半小時內就消失。經過兩三個禮拜局部還要起一個紅疹，一週後稍微擴大，大半都流一點膿（和種痘類似），再過幾個禮拜，留一個比種痘還小的疤，接種卡介苗的過程就是如此。只有少數的人局部反應稍大一些，更少的是（百人中多至二、三個）附近淋巴腺腫大，極少數（千人中找不到一個）淋巴腺可以化膿，但是這些都不要緊，有時只塗一塊消毒紗布就自然好了。這些淋巴腺化膿常是在接種後兩三個月才發現。

接種以後八個禮拜發生效力，這時還要驗一次針，看看接種成功沒有。據過去的統計來講，百分之九十以上是成功的。世界各國接種卡介苗已有二十多年歷史，事實給了我們有力的證明，接種卡介苗是絕對有效而無害的。就是給患着結核病的人種了，一樣毫無害處，在先還有國家試用卡介苗治療結核病的。北歐諸國如丹麥、瑞典，現在他們全國每年十萬人中死於結核病的有的低至二十六個。主要的原因是由於接種卡介苗。其次美國做的也很好，蘇聯自一九三七年後已然大力推行，據說現在初生兒八天以內法律規定必須接種。

今天我們的政府大力推展接種卡介苗，這是非常值得慶幸的，祝福我們的下一代們，將來都是健康人，不再患結核病，成為生產戰線上的生力軍。

母雞會變成公雞嗎？

從前英國愛丁堡大學教授克利博士，發現一隻三年半年齡的母雞，開始啼叫，他便留心觀察，發見牠的肉冠漸漸的發育長高，足上本來沒有距（腳後面的凸起的），逐漸也生長出一長的距來。後來牠的形態和行動的姿勢等，完全變和雄雞一樣了。還和母雞交配。所生的蛋，孵出二個雛雞來，這樣的變態，經過了二十二個月之久。

此外還有實驗的記錄，將初生數週的小母雞施行手術，將牠的左卵巢割去（鳥類的右卵巢孵化後大多退化或不發達）後來逐漸生長成了一隻雄雞。解剖牠的內部，右邊的卵巢地方，生有一個睪丸，一根輸精管，精子還是由這真實的雄性腺（睪丸）裏生長出來的。

最近晉東南區，出版的一本一百雞題解答有以下的記載：一、偏城一區小領灣，有一隻母雞，變成公雞，每早叫明，並和母雞交尾。這是啥原因？（邢崇智問）二、武鄉縣辛村副村長劉根家，有隻母雞，每早叫明，是何道理？三、有一個人，曾經把已變成公雞的母雞，割開看過，發現非常奇怪的事情。在牠的右卵巢的地方，生長了一個白色的圓形體，好像是睪丸，裏面還生着像精子模樣的細胞，但這個是不是精子？都還不能明白。

綜合以上種種的記載與實驗，一定有人會問：母雞怎麼會變成公雞？怎麼變的呢？母雞的身體受到病理的刺激之後，體內便發生體溫漸漸增高的現象，因了體溫的增高，體內的細胞的同化作用會起改變，由於改變了細胞的同化作用，便促起性的轉變，拉德博士說：「兩性的變換，由於細胞同化作用所主宰的。」拉德博士又說：「同化作用的變化率增高，足以轉變陰性為陽性，反之變化率減低，足以變陽性為陰性。」「體溫的增高便是變化作用的證明。」即如鴿子每次生下的兩個蛋，一個變化率較高的，將來就演發成雄的，那一個較低的將來演發成雌的。

據克利博士的報告那隻改變的母雞體內，卵巢生了瘤病滅了，另在卵巢的地方生長成一個睪丸，裏面產生了精子，睪丸裏面分泌出一種雄性的激素（內分泌）刺激它長出雄雞的雞冠，生出的輸卵管輸送精子到體外，與雄雞一樣能與另外的母雞交配，從這樣交配生出的蛋，又能孵出雛雞來。母雞就變成了公雞。

常聽說有母雞叫明之說，碰到這樣事情之後，就指為不祥，家宅不安，把那隻變性的雞宰殺。這完全是迷信，應該知道這是生理上的變態。（李新民）

明天　光明　平安　天津　光華　全映　最近新攝國片
江南女梅蘭芳　焦英　黃河　奇莉　合作
美艷親王
秋海棠　超越　金小玉
可歌　可泣　馬徐維邦編劇導演

北京電影製片廠出品　藝術性記錄片　廣大人民　千萬餘妓女翻身　姐妹參加攝製
大光明　河北　美琪　平安　北洋　下期映
煙花女兒翻身記
封閉妓院是解放婦女的重要措施之一
解放妓女是提高婦女權利的具體表現
▲幾千年來的妓女制度於一夜工夫宣告終了　▲數千妓女經過五個月的教育學習成新人
昔為烟花女　今為自由人
拯救苦海姐妹　粉碎娼妓制度

東北電影製片廠　最新翻譯片　全部國語對白
永遠的秘密
莫斯科　北洋　新中央　華北　下期
表現蘇聯人民高度愛國精神　勇敢　機智　描寫蘇聯偵察員英雄事蹟
·冒險深入敵軍陣地　·粉碎德寇的陰謀毒計　·活捉納粹大將立偉功　驚險　緊張

★★美琪戲院今天開會停演一日★★
華安 2.30 4.30 6.30 8.45
美琪 2.00 4.00 6.00 8.30
河北 1.30 3.30 5.30 8.00
莫斯科 2.00 4.00 6.00 8.00
亞洲 2.45 5.00 8.30
連日滿坑滿谷
殷秀岑　韓蘭根　關宏達　三大滑稽笑匠聯合領銜主演
輕鬆　幽默　笑劇
大家歡喜
楊小仲編導　笑料豐富　胡絕非常　一舉一動均有意義　新中華出品

上平安　潘陽藝協　啓明歌舞魔術大團　今天更換　抱打美人　節目新更　精巧絕妙　連日狂滿　欲觀請早

中國大戲院　現已售票
★特約北京起社京劇團★
新艷秋　任志秋　婁振奎　李少春　袁世海
駱鴻年　李世霖　孫盛武　李金泉　李幼春
邱鈺　劉　葉　李　張　李　韓　張
蘇世明　劉盛通　董月華
明日夜場（星期四）　玉簪（全部）　碧　打金磚（全部）
後日夜場（星期五）　太君辭朝　女起解　◀智激▶　美猴王（新型開打）
十三夜場（星期六）　★新排首次公演★　玉堂春　將相和（全部）
十四日場（星期日）　吊金龜　呂布　貂蟬（全部）　水簾洞　鬧地府
票價：由二千五起至一萬一千元捐稅在內

開明　童芷苓　秦怡主演　母親
北洋　華北　張帆　韓蘭根　關宏達　裴冲　天外　笙歌　★音樂歌唱片★
天宮　上仙　東亞　印度人間　特選巨片　地獄　中文
大光明　東今天換　一帆風順　幽默特別絕妙
新中央　周曼華　自由天地
明星　今天電影　全部華語解說　泰山紐約歷險記
大觀　白雲　花五寶　老媽上京
工人　人民之女
天明　美艷親　王秋海棠
光明　平安　國光　天津　熱血青年　片印詳細中文字幕

共和戲院　現已售票
中國大戲院
天桂
不是蟬　天津市工人文工團　全體動員　輝煌巨獻　★三幕十場十景話劇★　連日狂滿！　來遲無座！
新華戲院　白玉霜　筱白玉霜
聚華
中華
權樂
青
羣英
新聲
昇平　趙石匠　復仇
大舞台　★新藝劇社★　孫悟空　戰宛城

泊招商局二號碼頭貨運接洽處　天津招商局　海鷹輪船公司
聖佐士輪　直放日本　鹿兒島　神戶
捷寶輪　直放日本　神戶　大阪
鄱陽輪　湖北輪　湖南輪　呈請航政局核准中
五月十三日到津　五月十五日結關　五月十七日開往香港
五月廿一日到津　五月廿二日結關　五月廿四日開往香港
五月廿六日到津　五月廿六日結關　五月廿九日開往香港
太古輪船公司啓
財生快輪開往香港　五月十日到津　五月十一日結關
1412　五月廿日到津　五月廿三日離津
春生快輪開往香港
怡和輪船公司謹啓

天津市磚瓦工業同業公會
瓦磚售廉
廉售範圍：僅2,000萬塊
目要品產
機磚　藍磚　藍瓦　紅磚　空心磚　焦磚　巴磚　紅磚　紅瓦　機器瓦
如蒙惠顧不勝歡迎　尺度劃一交貨迅速　品質精良堅固耐久
響應經濟建設！實行集體聯營！供應建設需要！
地址：天津一區多倫道西口拐角313號　電話(2)4782 4931

天華景
大衆戲院

本報合訂本　每冊一萬七千
裁報紙　潔白整齊
肛門病　專科醫師　張慶榮
歇業聲明
壽衣料幛
治療男子包皮病